

LA VOZ DE CATALUÑA

Diario de Falange Española Tradicionalista y de las J. O. N. S.

NUM. 2384. - BURGOS, MARTES, 2 DE JUNIO DE 1953.-SANTA CRUZ, 17. TEL. 2158.-PRECIO: 70 CIS.

JEFE DEL ESTADO,

la Feria del Campo

Presidió en la gran pista una extraordinaria inauguración de ganado y maquinaria agrícola

Inauguración de la XXI Feria Internacional de Muestras de Barcelona

Presidió el ministro de Comercio Diecinueve países participan en el certamen

BURGOS, 1. -- Sobre las siete de la tarde de hoy llegó al recinto de la Feria Internacional del Campo Su Excelencia el Jefe del Estado español, a quien acompañaba su excelentísima señora doña Carmen Polo de Franco. En la principal del certamen, el Generalísimo fué recibido por el secretario nacional de Sindicatos, don Miguel Vizcaino en su calidad de presidente de la Feria, por ausencia del presidente nacional de Sindicatos.

El Jefe del Estado y su séquito se trasladaron a la tribuna de honor de la gran pista de exhibiciones, ocupando la presidencia de la misma. Sentaron a sus lados, juntamente con su distinguida esposa, el ministro de Agricultura y señora, ministro secretario general del Movimiento y esposa y otras altas autoridades.

UN ACIERTO DE ORGANIZACIÓN

Tanto a su llegada al recinto de la Feria, como en el trayecto hasta la pista de exhibiciones en ésta, el público, numerosísimo, aclamó al Jefe del Estado. Se oían sin cesar los gritos de ¡¡¡ Franco, Franco, Franco!!! Los alrededores de la gran pista estaban totalmente cubiertos por miles de personas, así como el graderío y anfiteatro. Un

(Pasa a páginas centrales)



Restricciones eléctricas serán de ser plantadas ya

BURGOS, 1. -- El ingeniero jefe de la Sección de Electricidad de la Dirección General de Industrias, don Juan de Dios, ha declarado que la situación eléctrica presenta un aspecto desalentador para este verano, ya que durante el año han sido escasas. El gasto de energía hidroeeléctrica se ha reducido un mes de anticipación por las lluvias que no tendrían efectos por tratarse, generalmente, de tormentas que no ponen a punto, por lo que los grupos de turbinas no pueden funcionar en los próximos días. Estas restricciones tienen cierta importancia, ya que las medidas de restricción adoptadas dentro de las zonas de Cataluña, Norte y Levante, se ven agravadas por las disposiciones acerca de restricciones de consumo, en razón de las restricciones. Finalmente, el funcionario de Industrias, don Juan de Dios, ha hecho un llamamiento a la comprensión de los consumidores para prevenir estas situaciones, ya que las centrales hidroeléctricas, al no instalando nuevas turbinas, dada la sequía, no es posible producir más en este momento.



EN EL CUARTEL DE LA MONTAÑA

S. E. el Jefe del Estado presencia el desfile del Frente de Juventudes después de los actos del sábado en el Cuartel de la Montaña. -- El Caudillo de España con sus familiares y familiares de caídos de la gloriosa gesta

UN MUERTO y cuatro enfermos graves. Este es el balance de un caso de triquinosis. El cerdo había venido a la capital de fuera. Por capricho gastronómico no ha habido que lamentar más desgracias. Quienes lo comieron fríto no han sufrido nada; pero aquellos familiares que lo prefirieron en picadillo han resultado gravemente intoxicados. Si usted compra en el mercado en vez de adquirirlo más fácilmente, incluso regalado, de fuera, no le pasará nada por comer cerdo. Habrá habido un reconocimiento ve-

De un día a otro

terinario por medio. Sólo en sacrificios ilegales ocurren lamentables percances como el presente.

RESTRICCIONES eléctricas. El fantasma nos amenaza otra vez. No serán, sin duda, tan graves como las pasadas, pero de nuevo con nosotros. La culpa, siempre de la sequía. El país está creciendo incesantemente; la industria hidroeléctrica

también crece y a pasos de gigante, pero contra la naturaleza no hay quien pueda. Se nos ha negado la lluvia este año y he aquí que ya nos damos de boca con las consecuencias.

EL EVEREST, si no engañan las últimas noticias, ha sido dominado. ¡Lástima de nuestro reportaje! Tendremos que cambiarle el título. Pero nos alegramos de que, al fin, el coloso haya sido vencido por el hombre, un hombre tenaz que no abandona sus empresas, que enaltece a la especie, creada para la lucha y la conquista.

"INVASION" EN LONDRES

Miles de personas acompañan en las calles que ha de seguir el cortejo de la coronación

A LAS PUERTAS DE BUCKINGHAM, EN TRAFALGAR SQUARE Y A LO LARGO DE 10 KILOMETROS HUMEAN LAS COCINAS PORTÁTILES

LONDRES, 1. -- Ha comenzado la "Invasión" de miles de personas para asistir a las fiestas de la coronación. Desde el palacio de Buckingham, por la plaza de Trafalgar y en los diez kilómetros que ha de seguir hoy el cortejo acompañan miles de personas, que cocinan en las propias calles con estufas.

Las joyas de la corona de Inglaterra, la corona de San Eduardo, el cetro, el orbe, la espada del Estado y otras de incalculable valor han sido llevadas hoy a la Abadía de Westminster con una nutrida escolta, en la que figuraba un escuadrón especial de Scotland Yard. (Efe).

El Everest, dominado

La expedición británica alcanzó lo cimo el día 29

LONDRES, 1. (Urgente). -- Un despacho de Katmandu, enviado por el coronel Hunt a la capital nepalí, dice que el 29 de mayo alcanzaron la cima del Everest un miembro de la expedición británica llamado E. P. Hillary y el Sherpa Tensing. (Efe).

«reina de Burgos»,

Mary Luz Cuevas Vela



Mary Luz Cuevas Vela, «reina de Burgos» en la Feria Internacional del Campo en la jornada dedicada a la juventud y su provincia. Su juventud y su belleza representan desde ahora el orgullo de nuestras tierras en el gran certamen

CRONICA de la CIUDAD



Malas hierbas en el Arlanzón

El Arlanzón es un río simpático, urbano y con un buen nombre en la historia. Tiene también cierta importancia industrial. Fue un pionero de la industria papelera de este país y ahora mismo tres fábricas de esta clase alimentan las fauces siempre resacas de sus calderas en el agua del Arlanzón. Nuestro río parte en dos la ciudad y ejerce una saludable misión de puerta abierta a los aires de la sierra. De otra parte, sus orillas son siempre lugar atrayente. En definitiva, da carácter a la ciudad, pues toda aglomeración urbana que se precie de importante, tiene su río, que es algo así como el apellido.

Pero el Arlanzón, que es todo esto y mucho más, es un río por el que baja muy poca agua en la mayor parte del año. Y esto si que no tiene la culpa el Ayuntamiento, especie de cabeza de turco de todos los males públicos y aun privados. Fue sin duda un acierto encauzar el pequeño caudal por el centro, dejando unas riberas verdes para casos de emergencia.

Y vayamos a lo que pasa ahora. Este cauce central ofrece una fea y desagradable impresión, lleno en muchos sitios de suciedad y en general de "berrañas". Recordamos que otros años se ha procedido a arrancarlas, dejando el cauce limpio. Indicamos la necesidad de que esto se realice cuanto antes, pues la actual sequía está dejando a los hierbajos por encima del agua y ya que sea poca, por lo menos que se vea correr.

V. DOMINGUEZ ISLA

Circular del Gobierno Civil sobre edificación en terrenos públicos

Viniendo en conocimiento este Gobierno Civil, de que en algunos términos municipales de esta provincia se halla establecida la costumbre de solicitar de los respectivos Ayuntamientos la concesión gratuita de parcelas de terreno a los efectos de edificar sobre las mismas, sin el cumplimiento de ningún requisito legal;

Considerando que los expresados actos no pueden interpretarse como una manifestación de costumbre local, aunque fuere inmemorial, con fuerza de ley, a los efectos de ser respetada según principios generales de Derecho reconocidos en la vigente

Ley de Régimen Local, por cuanto van contra las normas legales establecidas en la misma para la regulación de una de las materias típicas de la competencia municipal; cuyas concesiones, ilegales por tanto, crean situaciones de difícil solución, dentro de la esfera del derecho local y problemas jurídicos que tendrán que afrontar los Ayuntamientos en todos aquellos casos en que ante los mismos o ante la autoridad provincial se efectúe reclamación por particulares, afectados o interesados;

Por todo ello y habida cuenta, primeramente de que la actuación de las Corporaciones Locales habrá de sujetarse estrictamente a lo prevenido en la vigente Ley de Régimen Local de 16 de diciembre de 1950 y Reglamentos y demás disposiciones complementarias, y en segundo lugar que deberán atender con carácter primordial a la defensa de los intereses y bienes patrimoniales del Municipio; por la presente he acordado llamar la atención de todos los señores alcaldes y de los secretarios de los Ayuntamientos de esta provincia de mi mando y requerirles para que se abstengan terminantemente de efectuar cesiones de ninguna clase de terrenos municipales ya sean de propios, patrimoniales o comunales sin ajustarse estrictamente al cumplimiento de cuantos trámites y requisitos formales constituyen el procedimiento legal administrativo ordenado por las expresadas disposiciones legales para poder hacer efectivo todo acuerdo de concesión que no sea especialmente dispuesta por cualquiera otra ley o disposición superior.

Burgos, 29 de mayo de 1953
El Gobernador Civil
Jesús Posada Cacho

El subsecretario del Ejército, en Burgos

Ayer visitó nuestra ciudad, entrevistándose con el capitán general de la Región, don Antonio Alcubilla, el subsecretario del Ejército, general de División, don José María López Valencia. A mediodía en la Residencia de Oficiales, se celebró un almuerzo íntimo, asistiendo, entre otras personalidades, además del señor subsecretario y del capitán general, los generales Troncoso, Merlo, Echevarría y don Luis Fernández. El señor López Valencia, que se hospeda en el Hotel Condestable, regresará hoy a Madrid.

El tiempo en Burgos

BAROMETRO.—A las 8, 690,1. A las 14, 689,6. A las 18, 688,1. TEMPERATURAS.—Máxima: 20, a las 17. Mínima: 11, a las 12. DIRECCION Y VELOCIDAD DEL VIENTO.—A las 8, calma. A las 14, NW., 1,8. A las 8, N., 10,8. RECORRIDO DEL VIENTO EN VEINTICUATRO HORAS: 247,2.

BALNEARIO DE LEDESMA

REUMA — CATARRO — PIEL — BRONQUIOS
ESTUFA NATURAL
Temporada oficial: 15 de junio al 30 de septiembre. Teléfono 2676. Automóvil en la estación de Salamanca al Balneario, a las 10 y media mañana y nueve tarde (C. S. 15)

"CORTEFIEL"
efectuó ayer, ante el Notario del Ilustre Colegio de Burgos don Ignacio Martín de los Ríos, el sorteo de un magnífico traje de caballero con que premiaba en el mes de mayo a los compradores de

CYLSA
habiendo correspondido al núm. 2.461
Un traje de verano para caballero es el premio para los compradores del mes actual en

Confecciones CYLSA
EL MEJOR Y MAS MODERNO ESTABLECIMIENTO
Santander, 3. Teléfono 2676 (frente a la Casa d'1 Cordón)

CINE CORDON

DOS GRANDES ESTRENOS
11 sesión continua de 5 a 10 noche
Cuento de hadas

Ella, él y Nicolás
Una película donde el optimismo y la risa invaden a todo el público. (Pases completos, 5 y 7'45 tarde)
Precios: SEIS PESETAS butaca
11 noche: ELLA, EL Y NICOLAS (N. TT.)

Popular Cinema
GRAN PROGRAMA DOBLE
en sesión continua de 4 a 11 noche
Cuento de hadas y Flor de durazno
Precios: 2 y 3 pesetas. (N. TT.)

SALA DE FIESTAS
7'30: BAILE DE MODA. 3'30 y 11'30: ESPECTACULO DE VARIACIONES
Atracciones: Magdalena Pardo, Maruchi Martín, "Fregolin", con sus preciosísimos muñecos, y la gran pareja de canto y baile españoles Ana María Parra y Domingo Alvarado. Orquesta REX

GRAN TEATRO
De 5 a 10 (pase 7'45) y 11
LA NOCHE DEL SABADO
María Félix, Rafael Durán, y ROMANZA EN ALTA MAR
Tecnicolor. Doris Day, Jack Carson. (N. TT.)

AVENIDA
De 5 a 10 (pase 7'45) y 11
MUNDOS OPUESTOS
Ava Gardner, James Mason, y ROSTRO PALIDO
Tecnicolor. Jane Russell, Bob Hoppe. (N.T. y T.)

COLISEO
De 5 a 10 (pase 7'45)
SOLO EL VALIENTE
Gregory Peck, y SOLEDAD
Libertad Lamarque. (T. y N.T.)
11 noche: SOLO EL VALIENTE

CALATRAVAS
De 5 a 10 (pase 7'45)
SANGRE Y ARENA
Tecnicolor
Tyrone Power, Rita Hayworth, y MIL OJOS TIENE LA NOCHE
Edward G. Robinson. (N. TT.)

REX
De 5 a 10 (pase 7'45)
DE ILUSION TAMBIEN SE VIVE
Mauren O'Hara, John Payne, y LA LEY DEL OESTE. (TT.)

Para las niñas la mejor revista "Bazar". Llena de gracia, amenidad e interés.

Información militar

PAGADURIA MILITAR DE HABERES DE LA SEXTA REGION MILITAR
Señalamiento de pago de los haberes correspondientes al mes de mayo de 1953
DIA 1
De 11 a 13. — Señores habilitados.
De 17 a 19. — Señores jefes y oficiales y pensionistas de la Asociación Mutua Benéfica.
DIA 2
De 10,30 a 13. — Suboficiales y CASE.
De 11 a 13. — Retirados.
DIA 3
De 10,30 a 13. — Caballeros mutilados de guerra por la Patria.
DIAS 5 Y 6
De 11,30 a 13. — Incidencias y personal que no se haya presentado en días anteriores.

Registro Civil

NACIMIENTOS
Juan Manuel González Barriuso, Fernando Cristóbal Plaza, María Fernanda Delgado Santamaría, José Gabriel Arribas Santamaría, José María Quevedo Quevedo, Angel Luis Casado Melgosa y María Dolores Burgos Barrio.
DEFUNCIONES
Isabel Renuncio Moreno, de 23 años, de Burgos; María Leiva Gutiérrez, de 69 años, de Salguero de Juarros y José Arrieta Navas, de 2 mosse, de Burgos.

Cupón Pro-Ciegos

En el sorteo celebrado en el día de ayer resultó premiado con 50 pesetas el número 397, y con 5 pesetas todos los terminados en 97.

Audiencia Territorial

SENALAMIENTOS PARA HOY
Sala de lo Civil
Pleito procedente del Juzgado de Primera Instancia de Torrelavega, seguido por don Isabel Díaz Bustamante con don Manuel Díaz Bustamante sobre acción del artículo 41 de la ley Hipotecaria.

Audiencia Provincial

Incidente procedente del Juzgado de Primera Instancia de Ramales de la Victoria seguido por doña Manuela Peña Gordón con doña Amelia Gordón Gutiérrez, sobre apelación de un auto.
Juicio oral procedente del Juzgado de Instrucción número 1 de esta capital contra Julián Jesús Fuente García, sobre hurto.

Audiencia Provincial

Juicio oral procedente del Juzgado de Instrucción número 1 de esta capital contra Gabino Bajo Birera, sobre robo.
Juicio oral procedente del Juzgado de Instrucción de Aranda de Duero contra Feliciano Adrados Fernández, sobre lesiones.

Don Casio Granados, destinado a la Audiencia de Zaragoza

MADRID, 1.—Por el Ministerio de Justicia se nombra para la plaza de abogado fiscal del Tribunal Supremo a don Alejandro Cabelas Alberti, fiscal de término, que sirve el cargo de abogado fiscal de la Audiencia Territorial de Cáceres, y a don Leonardo Bris Salvador, que sirve el cargo de abogado fiscal de la Audiencia Territorial de Zaragoza.

Audiencia Provincial

También se promueve a la plaza de fiscal de ascenso a don Narciso Antonio Alonso Cortés, y se le designa a servir el cargo de fiscal de la Audiencia Provincial de San Sebastián; a don Antonio Senarega Novillo, fiscal de entrada, para la Territorial de Valencia; a don Joaquín Lacambra Grosso, para la Provincial de Badajoz; a don Manuel Gómez Reino y Pedreira, para la Provincial de Murcia; a don Jesús López Otero, fiscal de ascenso, para la de teniente fiscal de la Territorial de La Coruña; a don Rafael Moreno y González Anleo, para la Territorial de Granada; a don Alfonso de Lara y Gil, para la de fiscal de la Territorial de Sevilla; a don Angel de la Guardia y Pi, para la de Barcelona; a don Luis Rodríguez Miguel, para la de Madrid; a don Casio Granados Aguirre, para la de Zaragoza. (Cifra).

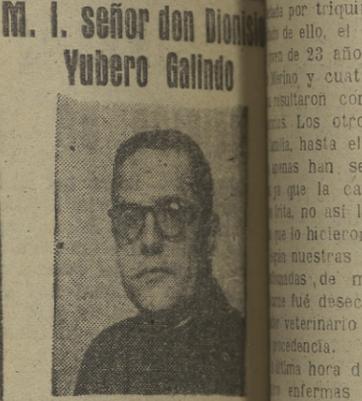
LA IGLESIA y los días

GUION LITURGICO
Martes, 2. — San Juan de la Cruz. Santos Marcelino, Pedro de Jéndo, Amelia, Eugenio, Nicomedes. Misa de San Juan de la Cruz (diocesano); segunda oración. San Marcelino y compañeros mártires.

CULTOS RELIGIOSOS

PARROQUIA DE SAN LORENZO
Novena al Sacratísimo Corazón de Jesús
Cultos que comienzan hoy a las ocho, a las ocho y media, ejercicio de la novena y predicación con el Santísimo. Por la tarde, a las ocho, exposición, novena, novena, reserva del Santísimo y Salva cantada.

Toma posesión de cargo el nuevo lector M. I. señor don Dionisio Yubero Galindo



Después de las horas canónicas, ayer se celebró en el Cabildo un sencillo acto. Reunido el Cabildo, bajo la dirección del señor deán, y hecha la profesión de fe que prescriben los sagrados cánones, subió al local del nuevo canónigo lectoral, el ilustre señor don Dionisio Yubero Galindo, acompañado por los capitulares señores Bruna Cigüenza, Mansilla y Niño Tomino, éste, que había sufrido un accidente, le dio posesión real en nombre del celentísimo Cabildo. Al acto asistieron familiares del nuevo canónigo y capellanes y sacerdotes de la Diócesis de Burgos.

Vendo pisos nuevos

Totalmente terminados; sol día, amplísimos, máximo confort. Constructor y propietario, "JE - CONSTRUCCIONES", S. Pedro y S. Felices, 25.

CARNET DE SOCIEDAD

NECROLOGIA
En Villaquirán de los Infantes ha fallecido la señorita María Concepción Grijalvo Martínez. En estos momentos de dolor pedimos nuestro más sentido pésame, a la vez que suplicamos por el eterno descanso del alma de la finada.

BALNEARIO DE LEDESMA

REUMA — CATARRO — PIEL — BRONQUIOS
ESTUFA NATURAL
Temporada oficial: 15 de junio al 30 de septiembre. Teléfono 2676. Automóvil en la estación de Salamanca al Balneario, a las 10 y media mañana y nueve tarde (C. S. 15)

"CORTEFIEL"
efectuó ayer, ante el Notario del Ilustre Colegio de Burgos don Ignacio Martín de los Ríos, el sorteo de un magnífico traje de caballero con que premiaba en el mes de mayo a los compradores de

CYLSA
habiendo correspondido al núm. 2.461
Un traje de verano para caballero es el premio para los compradores del mes actual en

Confecciones CYLSA
EL MEJOR Y MAS MODERNO ESTABLECIMIENTO
Santander, 3. Teléfono 2676 (frente a la Casa d'1 Cordón)

CRONICA de la CIUDAD

Los curpiños de ayer a hoy

Familia burgalesa atacada por triquinosis

Una muchacha muerta y cuatro graves

En el barrio de Villalón, una familia de doce miembros ha sufrido los efectos de la triquinosis al comer carne porcina en malas condiciones. Parece ser que unos familiares residentes en un pueblo cercano de Villarcayo remitieron una porción de carne de cerdo a esta familia por triquinosis. Como resultado de ello, el domingo falleció una niña de 23 años Isabel Renun-
 Marino y cuatro hermanas de ella, hasta el número de doctores han sentido los efectos de la carne tomada. Fue la carne no así la de los afectados lo hicieron en "picadillo".
 En nuestras referencias --no de manera oficial-- se fue desechada por el ins-
 ter veterinario de la localidad de Villalón.

Una hora de ayer noche las enfermas graves habían morido algo, merced a los esfuerzos de los médicos.

Sece el médico francés herido en accidente

En el hospital de San Telmo, de Valencia, ha fallecido M. René que resultó gravemente herido en el accidente ocurrido en los pasados en las proximidades de Villodrigo.

Exámenes del Magisterio (Maestros)

El día 10 de junio, a las nueve de la mañana, exámenes de ingreso y continuación exámenes de asignaturas de todos los cursos, según vayan anunciándose en el tablón de anuncios del Centro.

En todos los estancos hay boletines postales a disposición del público. Cerciórese de que su correspondencia va a ser enviada a tiempo y sin retrasos inútiles.

Los obreros no están conformes con que el "Curpiños" sea fiesta recuperable

En el curso de la última reunión de presidentes de las Secciones Sociales de los Sindicatos burgaleses se dio cuenta de una consulta formulada por el delegado de Trabajo, acerca de la fiesta del "Curpiños". Después de amplia deliberación se acordó estimar que la declaración de fiesta completa recuperable, dicho día, no está conforme a los intereses de los trabajadores, pidiéndose que sea declarado fiesta en la industria y el comercio a partir de las doce de la mañana, obligándose a las empresas a conceder licencia a sus obreros y empleados para asistir a los actos que deseen, siendo estas horas no recuperables.

Después se dio cuenta de un decreto sobre elección de entidad colaboradora en el Seguro Obligatorio de Enfermedad, premios "Sanz Orrio" y otros asuntos.

Miembros del «Instituto de Estudios Riojanos» visitaron el domingo Burgos

En viaje de carácter cultural y artístico llegaron el sábado por la noche a nuestra capital, procedentes de Santo Domingo de Silos y Govarrubias, los miembros integrantes del "Instituto de Estudios Riojanos", de la ciudad hermana de Logroño.

Los cultos visitantes, a quienes acompañaban distinguidas damas, dedicaron el día a visitar los principales monumentos de la capital, así como el insigne cenobio de San Pedro de Cardena, siendo constantemente acompañados y atendidos, en nombre de nuestra Institución Fernán-González, por los señores García Rámila y Monteverde.

Bien entrada la noche y hondamente satisfechos de las atenciones que se les tributaron abandonaron la ciudad los distinguidos excursionistas, a quienes deseamos un feliz final de esta su simpática y cultural empresa.



Niñas y niños del Colegio de la Milagrosa que el domingo hicieron su primera comunión y las tres hijas de don José María Codón, que también el domingo recibieron por primera vez el sacramento de la comunión. -- (Fotos Villafranca)

Primeras comuniones en el Colegio de Santa Juana y de la Milagrosa

El pasado domingo en la capilla de la Visitación (Salesas) tuvo lugar el acto de recibir por vez primera el pan de los ángeles, 28 niñas y 14 niños del Colegio de Santa Juana Francisca Premiot, que dirigen las hermanas de la Caridad de San Vicente Paúl.

Ofició la santa misa el rector del Seminario de San Jerónimo, don Santiago Menéndez, quien pronunció momentos antes de la comunión una sentida plática alusiva al acto que se celebraba.

Los niños comulgantes han sido: Sara Ruera Moreno, María del Carmen Camacho Martínez, María Pilar Sáez Santolalla, María Elena Rodríguez Huidobro, María Jesús Alonso Díaz, María Carmen Miguel Sedano, Lidia Gil Zabaleta, María Paz Díez Martínez, María Isabel Sedano Serrano, Rosario Meler Burillo, Rosario Vivar Martínez,

Amelia Ruiz Pereda, Isabel Hermoso Palacin, María Mercedes González Marijuán, Carmen Peña Hernando, Loreto Villanueva Arnáiz, Elisa Muñoz Gómez, Begoña Cueva González, María Isabel Rojo Marcos, Ana María Gómez Hilari, Ana María del Cerro Rodríguez, Marta Cerezo Gutiérrez, Margarita Sáez Arribas, Sofía Villanueva Saiz, María Luisa de Luis Balbás, Milagros Bartolomé Carcado, María Jesús González, Regina Andrés Ordás.

Javier-Ignacio Sanz Talayero, Fernando Miguel Sedano, Luis Felipe Gu rra Recalde, José Luis Miguel Bartolomé, Aniceto Villanueva Arnáiz, Emilio Minguez Martínez, Angelito García de Grado, Luis González González, Luis Delgado Oviedo, Roberto Picó Cortés, Ricardo Hernández López, Jorge Nilo González Torano, Fernando Pinto Cebrián, Angel Hurtado Polo.

EN EL COLEGIO DE LA MILAGROSA

En el colegio de la Milagrosa, de las Hermanas de la Caridad, se celebró el domingo el acto solemne de acercarse por primera vez a recibir el pan de los ángeles 23 niños y niñas del colegio, impartiendo la sagrada comunión el canónigo magistral de nuestra Santa Iglesia Catedral, don Ángel Cigüenza.

La excursión de la Caja de Ahorros del Círculo Católico de Obreros

Como enviado especial marcha nuestro compañero «Fu ma»

A la serie de reportajes que venimos publicando en torno a nuestra región seguirá dentro de unas fechas una colección de artículos de nuestro compañero de Redacción Felipe Fuente Macho, "Fuyma", que hoy da comienzo a un largo viaje por tierras castellanas, acompañando a la expedición de la Caja de Ahorros del Círculo Católico de Obreros, que durante ocho días recorrerá las provincias de Valladolid, Segovia, Toledo, Madrid y Burgos, visitando, a la par que los principales monumentos, las más importantes instalaciones agropecuarias.

Los niños y niñas fueron los siguientes:

Merceditas del Val Sáez, Conchita Redondo González, Pilar Marquina Espinosa, Raquel Alonso Badiola, María Jesús Tobes Moral, Merceditas Daroca Arlanzón, Teresa Martín Mena, Pilar Gurrea Ardanuy, Pilar Malaxeche varria Rodríguez, Esperanza Malaxechevarria Rodríguez, Rosalva Gutiérrez Diego, María Pilar Cantera Ortiz, María Dolores Hijosa Prieto, María Raquel Arribas Sanz, María Pilar Cuesta Casas, María Begoña Izarra Barriuso, Teresa González Calleja, María Cruz Vélez Fernández, Amelia Oria Diego, Isabel Llanos Ortiz, Domingo Alonso Gutiérrez, Miguel Angel Melgosa González y Javier Zárate Gil.

¡OPOSITORES!

Para las numerosas plazas convocadas en los Cuerpos que indicamos a continuación os recomendamos los programas oficiales y las inmejorables contestaciones del INSTITUTO EDITORIAL REUS. He aquí las oposiciones anunciadas: 50 plazas de Auxiliares femeninos para el Banco Hispano Americano en Madrid. -- 27 de Telefonistas. -- Peritos Agrícolas (número ilimitado de plazas para ingreso en la Escuela). -- 30 para delincentes de Obras Públicas. -- Clases orales y por correspondencia para Taquimecanógrafos, Cultura general, Banca y Comercio. Próximas oposiciones para Notarías, Auxiliares y Oficiales en varios Ayuntamientos y Diputaciones. Procuradores y Carteros Urbanos. Solicite prospecto con detalles de la oposición que le interese en el INSTITUTO EDITORIAL REUS. P.eclados, 6 y 23, y Puerta del Sol, 12, Madrid. Único Centro que ha obtenido el número UNO en más de ochenta oposiciones y miles de plazas para sus alumnos.

Hoy celebra la fiesta de su Patrón el servicio de Obras del Ayuntamiento

Los empleados del Servicio de Obras de nuestro Ayuntamiento celebran hoy la festividad de su santo Patrón, San Juan de Ortega. Habrá una misa, a las diez, en San Lesmes, y a continuación, una copa de vino español en los almuerzos municipales.



La señorita

María Concepción Grijalvo Martínez

Falleció en Villaquirán de los Infantes el pasado día 31 de mayo, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

(Q. E. P. D.)

Su resignada madre, doña Daniela Martínez; hermanos, don Marino, doña María del Carmen, doña María del Rosario, don Daniel y don José-María Grijalvo Martínez; abuela, doña Celia López; tío, don Pedro Martínez (presbítero), y demás familia,

RUEGAN una oración por el eterno descanso de su alma, por lo que les quedarán altamente reconocidos, así como a cuantos asistieron al sepelio, verificado en el día de ayer.

Villaquirán de los Infantes, 2 de junio de 1953

"La Misericordia". Santa Clara, núm. 2. Teléfono, 1672, Burgos



DE LA CIUDAD Y LA PROVINCIA



Desde la torre del homenaje a un balcón de la Gran Vía

Nuestro "stand" en la Feria del Campo está un poco pobre.-La "Mesa de Burgos" defiende su tierra desde el corazón de Madrid.-Canciones y danzas burgalesas en el anfiteatro, con emisora de radio

Ya tienen ustedes referencias acerca de lo que fué la jornada del sábado —"Día de Burgos"— en el recinto de la Feria Internacional del Campo, bajo la mole airosa del castillo, ese trozo de arquitectura en piedra de sillería, que tiene en su textura reminiscencias de la torre de Olmos Albos o del Palacio de Saldañuela. Ibamos a hablarles a ustedes de algunos aspectos de la Feria, pero ésta resulta tan compleja, tan múltiple y enorme, que renunciamos a ello, para circunscribirnos a lo puramente localista. Nos gustó nuestro recinto, aunque es de suponer que en ediciones posteriores se dé a "aquello" un aire de mayor grandiosidad, porque en verdad lo necesita. Nos referimos a los stand, fuera de la torre, carentes hoy por hoy del tono medio que adquieren cada una de las provincias que, a lo largo de los catorce kilómetros de recorrido de la Casa de Campo, tienen montadas sus instalaciones, en la que —por fortuna para ellas— ha colaborado decididamente la industria y el campo de sus respectivas procedencias. Y eso es lo que hemos echado en falta en nuestro recinto. No es culpa de organización —entendemos—, sino más bien de colaboración. De donde puede desprenderse que la visión que el visitante se lleve de nuestra provincia no será muy halagüeña por cierto, hay lo que pudiéramos llamar "pobreza", dando a este vocablo un sentido figurado.

DESDE LA TORRE DEL HOMENAJE

Sopla el viento en la altura junto al mástil, en el centro de la torre. Desde allí la feria, perdida entre el polvo, adquiere una faceta curiosísima, y el mirador ideal es el punto de confluencia de gente y gente, dando esa sensación pretérita que de un momento a otro va a levantarse el puente levadizo y entrar bajo el portalón el señor de los castillos, con sus huestes guerridas después de cualquier escaramuza por los alrededores. Las plantas de la fortaleza tienen unas simpáticas y bien concebidas ilustraciones de Luis Sáez y Jesús del Olmo. Lo característico, lo esencial, lo anécdotico, lo auténticamente nuestro, tiene en esos dibujos de los dos pintores burgaleses una fidedigna representación. Los escudos de villas y poblados, la habilidosa disposición de las dependencias, la ancha y acogedora cocina de la parte baja, todo ello está marcado por la autenticidad de la obra, porque nuestro castillo en Madrid no es cartón piedra, apto para estudio cinematográfico, sino piedra de sillería ejecutada a la manera clásica y perenne de fortalezas de esta índole, de esas fortalezas que, todavía a un milenio de existencia, enseñan su línea airosa recortada en el paisaje. ¿Qué se hará después de esa torre? Entendemos que debe asignársela a la "Mesa de Burgos", no para fijar en ella su domicilio, cosa descabellada, pero sí para celebrar una variada serie de actos con que con frecuencia asombrosamente viene deparando.

DESDE UN BALCON DE LA GRAN VIA

En el octavo piso del edificio "Lope de Vega", de la madrileña Gran Vía, hay un apartamento donde ubica el domicilio so-

cial de la "Mesa de Burgos". Desde el balcón de la Secretaría se abre la panorámica de la popular calle con esa riada ininterrumpida de automóviles y el afán presuroso de los peatones, un poco achatados, desde la altura. La tarde del domingo —las primeras horas de la tarde— transcurrieron aquí. En las orondas jarras de Aranda de Duero se sirvió un buen vino de la Ribera, y se pasó la jornada bajo un calor atosigante, que venía de fuera, degustando ese caldo fresco, cristalino, que recolecta la tierra bravía de la ribera burgalesa. Como allí había varios componentes del Orfeón, se cantó folklore del bueno, no de ese mixtificado que anunciaban con grandes cartones en el teatro de la acera de enfrente. Y por terminar, ya cerca de las seis, el himno a Burgos, un himno a Burgos escapándose las notas de Calleja por la ventana abierta, para ir

Las Juventudes de la S. Femenina esperan tu donativo el día 29 de junio. Con él podrán realizar sus estudios miles de niñas necesitadas.

a confundirse en la riada de la calle anchurosa. La "Mesa de Burgos" se ha portado con todos nosotros de una forma elegante y magnífica.

EL ORFEON CANTA

No me extraña absolutamente nada que varios miembros del Orfeón Burgalés tuvieran a fonía esta mañana. Lógico y natural, dada la serie de actuaciones prologadas. En la plaza del Dos de Mayo cantó el Orfeón por la mañana en una ceremonia religiosa, y lo hizo bien, muy bien; después, por la noche, en el anfiteatro de la Feria, abierto a todos los aires y con un viento del Guadarrama, molesto y frío, desgranaron todo un amplio programa, subrayado por el aplauso unánime de aquellos cientos de personas de todas las regiones y de todas las comarcas que soportaban la molestia del polvo, porque mucho más importante era lo que se escuchaba. Y el Jurado insinuó que aunque sólo fuera el Grupo de Danzas debía prorrogar su estancia un día más para volver a actuar. Pero la gente estaba cansada, Madrid cansa mucho, y a las dos de la madrugada, con ojos somnolien-

tos, montábamos en los "Pegasos", y a la carretera. De un tirón a Buitrago, cuando ya casi amanecía. Y de otro, a Aranda. Pasan antes que nosotros los gigantillos, arropados y bien atados, e incluso parece que van a iniciar de uno a otro momento la danza típica del alcalde y alcaldesa de Arcos. Las ocho de la mañana, gris y fría, nos dan cuando pasamos el puente de San Pablo, pero uno casi ni se entera. Terminó la jornada, una jornada pléyica de burgalesismo, un burgalesismo mantenido por la asistencia de la totalidad de nuestras autoridades, por nuestro Orfeón Burgalés, por la Cámara Oficial Sindical Agraria y por Educación y Descanso. Cuatro autocares salieron de Burgos el sábado; cuatro regresaron ayer de madrugada. Doscientos burgaleses, alegres y contentos, y que de paso fueron espectadores de esa magnífica realización campesina que es la Feria Internacional del Campo, algo que debía de figurar como obligatorio en los deberes de cada español, el asistir a la misma.

FUYMA

Orden para la procesión del día del Corpus

Para la más conveniente ordenación de la procesión del Santísimo "Corpus Christi", que se celebrará solemnemente el próximo jueves, día 4 de los corrientes, esta Vicaría General ha tenido a bien dictar las disposiciones que a continuación se expresan:

Primera. — Las parroquias y las Asociaciones, Cofradías y Ordenes Terceras domiciliadas dentro de un territorio parroquial determinado se situarán antes de la salida de la procesión fuera de la Santa Iglesia Catedral, colocándose la cabecera de aquélla a partir del Arco de Santa María y a continuación por la plaza de San Fernando, calle Cadena y Eleta y plaza de Santa María, hasta la puerta de este nombre en el Santo Templo Metropolitano.

Segunda. — A la vuelta de la procesión entrarán todas las personas anteriormente expresadas en la Catedral por la Puerta de Santa María y siguiendo por la nave de la Epístola darán la vuelta al ábside del altar mayor y se colocará la cabecera de la procesión frente a la capilla de Santa Tecla, teniendo acceso solamente a la nave mayor el Clero, Corporaciones municipal y provincial y autoridades y representaciones militares.

Tercera. — No pueden formar en la procesión más que las Asociaciones de hombres, y para ocupar el puesto que se les haya asignado han de asistir con el estandarte de la Asociación y es indispensable que cada uno de sus miembros lleve la insignia y hábito asignados en su reglamento.

El orden de la procesión será el siguiente:

Piquete de la Guardia Civil. Cruz alzada de la parroquia de la Anunciación. Asociaciones y Cofradías de la misma. Cruz alzada de la parroquia de San Juan Bautista, con sus imágenes, Asociaciones y Co-

fradías. Cruz alzada de la parroquia de San Julián, San Pedro y San Felices, imágenes, Asociaciones y Cofradías de la misma. Cruz alzada de San Cosme y San Damián, con la Asociación y Cofradías tanto de la iglesia parroquial como de las iglesias de religiosos establecidas en su demarcación territorial. Parroquia con cruz alzada, imágenes, Asociaciones y Cofradías de San Pedro de la Fuente. Cruz alzada parroquial de San Llorente Abad, con sus Asociaciones y Cofradías. Cruz parroquial de San Esteban, imágenes, Asociaciones y Cofradías de la parroquia. Parroquia de San Gil, con sus Asociaciones y Cofradías, incluidas las

establecidas en las Casas de religiosos de su territorio. Cruz parroquial de San Lorenzo y Asociaciones y Cofradías de la misma. Cruz alzada y parroquial de Santiago y Santa Agueda, con sus Asociaciones y Cofradías. Cofradía interparroquial de los Juvenes Eucarísticos. Cofradía del Santísimo Sacramento y la "Minerva" de San Cosme y San Damián. Cofradía interparroquial y diocesana de la Adoración Nocturna Española. Cofradía de Caballeros del Santísimo y de Santiago, de la S. I. Catedral. Junta Diocesana de Acción Católica. Clero regular, siguiéndose la precedencia por la antigüedad del establecimiento de la casa o instituto religioso en esta capital, Seminarios diocesanos. Clero conventual y adscrito a las parroquias. Claustro de profesores del Seminario Metropolitano. Universidad de Cursas Párrocos y Goadjutores de la ciudad. Cruz alzada metropolitana. Clero catedralicio. Excmo. Cabildo y Excmo. y Rvdmo. señor arzobispo. Comisiones y representaciones militares, bajo la presidencia del excelentísimo señor capitán general. Excelentísima Diputación Provincial. Excmo. Ayuntamiento de la ciudad.

¿Lo perdió Vd.?

En las Oficinas de la Policía Municipal y para las personas que acrediten ser sus dueños se hallan depositados los siguientes objetos:

Tres rosarios, entregados por la señora de Bescansa, don Jesús Saldaña y doña Anastasia García; dos pañuelos de cabeza, por don Julio Martínez y la señorita Angelines López; una cadena con medalla, por doña María Teresa Delgado; una bolsita y un velo blanco, por doña Matilde Sebastián; dos pares de gafas, uno de ellos con estuche, por don Salvador Alvarez y don Federico López; un par de guantes, por doña Valentina Miguel; dos velos por don Justo Delgado y doña Matilde Villanueva; un billettero con fotografías, por don Hipólito Castaño; una gorra visera, por don Javier García; una espuela, por doña Elvira de la Fuente y un bolsito de niña, por don Donato Juez. Todo ello encontrado en la vía pública.

LA FIESTA DEL CURPILLOS

Ya ha comenzado la instalación de casetas en "El Párral" para la popular fiesta del "Curpillós", que este año promete volver por sus fueros, congregando allí a miles de burgaleses. Todas las "peñas", sociedades y centros de recreo instalarán sus casetas y las agrupaciones folklóricas realizarán exhibiciones de canto y danza. Se espera que asistan más de cuatrocientos comensales al banquete popular. En resumen, la fiesta encierra toda una serie de atractivos, entre los que no es el menor el de su recuperación.

Villarcayo

FIESTAS DE SAN ISIDRO

Con inusitado esplendor se han tenido lugar en esta villa las fiestas de San Isidro, Patrono de esta Hermandad, cuyos actos, tanto religiosos como profanos, se vieron muy concurridos, no sólo por los vecinos de la localidad, sino también por innumerables forasteros que dieron a este hermosa villa la oportunidad de un gran día y presenciar los festejos organizados.

Sobre las siete de la mañana, cuando aún los vecinos cansaban, la Banda Municipal recorrió las calles de la villa tocando alegres dianas y dándose infinitas de cohetes. Las 11 dió comienzo la misa solemne, oficiada por el ilustrado párroco, presidiendo las autoridades locales, del Movimiento Cívico en pleno de la Hermandad, estando completamente llenas las naves del templo, cuando la sagrada cátedra el verendo consiliario de la Hermandad, don José de Dios, quien brevemente glosó la vida del Santa Labrador; terminó la misa las autoridades, seguidas de un numeroso gentío, trasladaron al domicilio de la Hermandad, donde seguidamente dió comienzo la Asamblea Plenaria, y terminada la misma se procedió a la rifa de una bicicleta regalada por la Hermandad, que correspondió al número 2.959, siendo el agraciado don Basilio López de Quintana los Adrianos.

A continuación de la rifa los asistentes fueron obsequiados con un vino de honor. Por la tarde, y con gran concurrencia de público, se celebró la tradicional procesión de San Isidro por las principales calles de la villa, bendiciéndose los campos y cosechas; seguidamente, y ante una gran expectación, dió comienzo el campeonato de pelota-mano, el que tomaron parte ocho parejas, obteniendo el primer premio la pareja Carranza-Arce y el segundo Manolo-Angel; el campeonato comarcal de pelota fue ganado por Liarena, de Quintana.

Villadiego

FUTBOL EN LA PROVINCIA EL EQUIPO DE VILLADIEGO NO AL MELGAR

El domingo se ha jugado un encuentro amistoso de fútbol entre el equipo de jóvenes de la imponente villa de Melgar de Fernamental y los de esta localidad. El partido se celebró en el campo de fútbol "La Curriela" (de esta villa), comenzó el encuentro, con el minio alterno; después dominaron los visitantes por mejor juego y tener el fuerte viento a su favor. Terminó la primera parte con empate a cero.

El segundo tiempo continuó con caracteres casi idénticos al anterior, excepto que el dominio fue alterno completamente; contrapartido el dominio local por la fuerte defensiva melgareña, de la que el principal factor era Sebe, que hizo bastante buen partido.

Faltando escasos minutos para terminar el encuentro marcó el equipo local Félix II, ante lo cual, pues, terminó el encuentro con resultado de uno a cero a favor del Villadiego.

Por el equipo local destacaron: Manjón (que hizo muy buenos "despejes", así como a la línea media, Pedrito y Román, que estuvieron muy batalladores; en resultado, más de lo que esperaba.

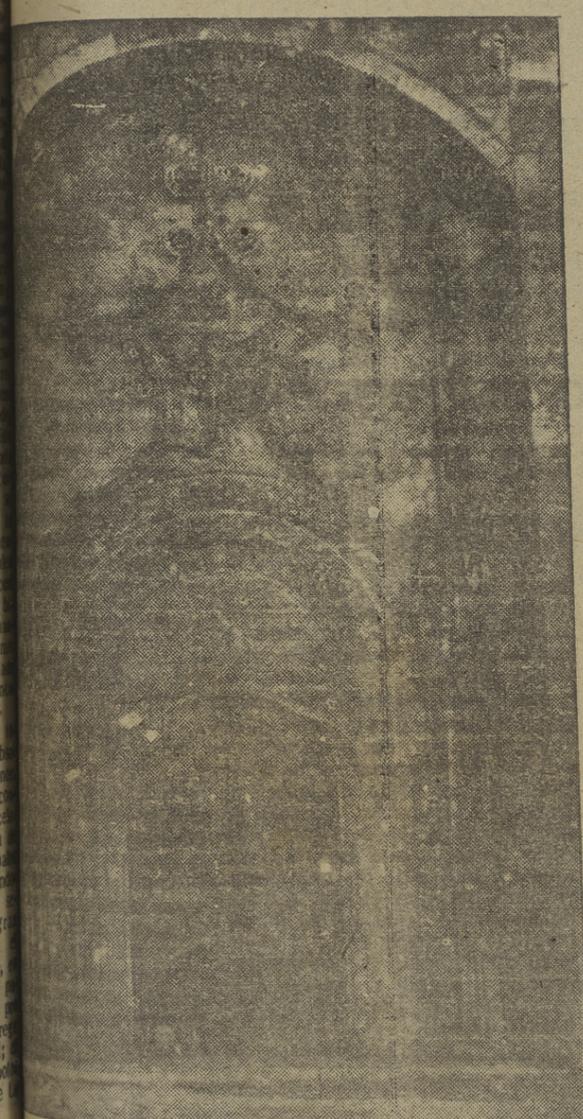
Alineaciones:
Melgar (camiseta verde, pantalón negro): Mingo; Félix, Andrés, Torres; Pepe, Pedro, Oscar, Víctor, Sebe y Enrique.
Villadiego (camiseta azul, pantalón blanco): Raúl; Guillermo, Pardo, Manjón; Román, Pedrito, Alberto, Riaño, Félix I, Félix II y Evaristo.

El Corresponsal

Un periodista da la vuelta a la provincia



de Fernamental o la prosperidad.-Villasandino: un maravilloso grupo escolar.-El pueblo de Padilla de Abajo; un cementerio tan bueno que casi dan ganas de quedarse. Los proyectos y gratas realidades en Villasilos.-Castrillo-Matajudíos y Villaveta, dos pueblos con aspiraciones.-Ibero del Castillo, tierra de Campos



Principio de la iglesia de Melgar de Fernamental.

PROVINCIA... LADJEGO... MELGAR... jugado un partido de fútbol... de la provincia... de Fernamental... de la prosperidad... de Fernamental, cabal... el curso del río Pi... situado en la parte más... de la provincia, justo en... de la de Palencia, cau... una grata impresión... inmediatamente se advierte... creciente prosperidad... de edificaciones nue... ellas un hotel de prime... de una importancia ex... que son las de distri... aguas potables y sanea... lo primero que a la lle... Melgar alcanzo con la vis... que estas obras munici... hallan momentáneamente... a su importancia... porque los albañiles... al campo para aprove...

char el buen tiempo y cultivar las tierras. En verano es materialmente imposible efectuar por aquí ninguna edificación.
BANO ANTIPARASITARIO
Cuenta Melgar de Fernamental con un baño antiparasitario, destinado a la ganadería, que el año pasado ya prestó un servicio importante con motivo de la fiebre aftosa. Entre los proyectos más importantes que tiene el Ayuntamiento figuran la construcción de un bloque de cincuenta viviendas baratas, que se levantará en las inmediaciones de la carretera de Burgos y que constituye una necesidad imperiosa, dado el desarrollo demográfico del pueblo. Estas obras se halla supeditadas a la terminación de la de distribución de agua potable y saneamiento.
Otra de las mejoras introducidas últimamente en Melgar es la plantación de más de doscientos mil chopos a lo largo de la ribera del Pisuerga, efectuado en colaboración con la Confederación Hidrográfica del Duero.
MONUMENTOS ARTISTICOS
Son varios los monumentos artísticos con que cuenta Melgar, destacando entre ellos la iglesia parroquial de Santa María, que sucedió a otra románica, de la cual se han conservado cuatro bajorrelieves en piedra, representativos de los cuatro animales simbólicos de los Santos Evangelistas. La mayor parte de la obra pertenece al siglo XVI, primer tercio, o sea, al gusto gótico de la época florida, influenciada ya por el Renacimiento. Se asegura que después de la Catedral burgalesa es el templo más grandioso de la provincia e inclu-

so de la Diócesis. Es muy parecida a la iglesia de Sasamón y la antigua de Valladolid, inspiradas ambas en la escuela burgalesa. Entre las casas notables figuran la de Ceballos, cuya fachada es de silliería y consta de un solo piso alto. La Casa Ayuntamiento, en la Plaza Mayor, es plateresca, su portada, de arco rebajado, va flanqueada de bellas pilastras y flameros, y su fastuoso balcón, acompañado de columnas, tiene un escudo en las acróteras, uno de ellos con cruz floretada y el otro liso. No aparece el escudo propio de la Orden de Calatrava y ello obedece a que cuando escribía Mados su diccionario pertenecía a las Religiosas Calatravas de Burgos, aunque no se hizo para esa Comunidad. Se supone que las Calatravas, al marchar del barrio de San Felices a Burgos, adquirieron el edificio para el administrador de sus rentas en la comarca. También merece la pena citarse la casa de los Pazuolos, ejecutada en silliería y que data del siglo XVIII. Y para terminar mi visita a las casas notables de Melgar citaré la de Zorrita. Solamente subsiste en pie parte de su antigua iglesia de Santa María, que se conserva ahora como ermita gracias al fervor de los melgareños. Es de estilo románico del siglo XII, conservando precioso ábside, con fenestras y tejazos sobre canes, que reproducen los temas usuales de aquella época: monstruos que hacen odiosos los pecados capitales, etc...

EL AYUNTAMIENTO ACTUAL
El Ayuntamiento actual que dirige los destinos del pueblo se halla formado de la siguiente manera: alcalde, don Enrique del Olmo Alonso; tenientes de alcalde, don Narciso Torres García y don Dióscolo Franco Gil; concejales, don Emilio Arnáz Bonilla, don Pedro Gutiérrez de Diego, don José Carpintero Torres, don Benito Arlas Zorita, don Emiliano Martín Ramos y don Eustaquio Torres Varona; secretario, don Pedro Manzanal Moral.

Villasandino, su alcalde y el grupo escolar

Cuando todavía andaba deleitándome con los recuerdos de los monumentos y casas notables que había contemplado en Melgar de Fernamental, el "Fiat" que me conduce a través de todos estos caminos, se detiene en Villasandino. Y lo primero que mis ojos captan es un grupo escolar realmente magnífico, que consta de cuatro escuelas en bloque y que es modelo en su género en toda la provincia burgalesa. Según me informan, se trata de un generoso regalo al Ayuntamiento de la familia Gutiérrez Manrique. La otra cosa que me llama la atención en el pueblo es el alcalde y jefe local del Movimiento, camarada José Luis Díez González, falangista cien por cien; de los buenos, de aquellos que hablando de la Falange se emocionan y transmiten su fe joseantoniana a quienes les escuchan. Hombre que forjó su espíritu falangista en la trinchera del frente nacional, luchando junto a camaradas como nuestro ministro de Trabajo, José Antonio Girón de Velasco, y que hecha la paz por el Caudillo regresó a su pueblo y si entonces batalló con las armas en la mano hasta que se lograra la victoria nacional, ahora, en su puesto de alcalde y jefe local, lu-

cha también sin descanso al frente de la misión encomendada.

OBRAS REALIZADAS
Entre las obras realizadas figura la construcción de la carretera que une Villasandino con Castrillo Murcia, con un total de más de tres kilómetros. Otras mejoras introducidas en el pueblo son la instalación del servicio telefónico; construcción de almacenes municipales de trigo; importantes obras de reparación de la iglesia parroquial y construcción de una escuela de párvulos, a la que asisten sesenta niños. Son cinco los maestros que hay en Villasandino.

Pendientes de terminación se halla la traída de aguas potables, encauzamiento de los ríos Odra y Euyés, con lo que se evitarán las inundaciones del invierno.

El camarada José Luis Díez González me decía que una de sus grandes aspiraciones es también la construcción de viviendas para maestros, médico y veterinario, así como la edificación de una farmacia municipal, sin olvidar una necesidad bastante imperiosa en la vida agrícola del pueblo: la construcción de un bloque de quinientas treinta viviendas baratas para labradores. Así se resolvería el problema de la vivienda.

El Concejo que afanosamente se ocupa al alcalde y jefe local, camarada José Luis Díez González, es el siguiente: teniente de alcalde, don Valentín Dueñas; concejales, don Isidro Dueñas, don Juan José Martínez Dueñas, don Vicente Manzanal Moral, don Timoteo Villaverde Díez y don Laureano Guadilla; secretario, don José Gil, y cura párroco, reverendo señor don Fructuoso García.

Padilla de Abajo

Rápidamente tomo la dirección de Padilla de Abajo, enclavado en el Oeste de la provincia, el cual limita al Norte con Padilla de Arriba y Grijalba; al Este con el anterior y Villasandino; al Sur con Villaveta y Olmitos de Río Pisuerga, y al Oeste con Melgar de Fernamental, ocupando una extensión superficial de más de tres mil hectáreas, de las cuales la mayoría son de terreno dedicado al cultivo del trigo, especialmente, y otros cereales. Es uno de los pueblos que proporcionalmente más trigo producen en la provincia. Su alcalde, don Primitivo Martínez Gallero, es un hombre, al igual que los demás miembros del Concejo, infatigable y de una capacidad de trabajo extraordinaria. El teniente de alcalde y concejales son, respectivamente, don Lucilio Padilla Martín, don Sergio González Ortega, don Eusebio Arias Miguel, don Restituto Varón Guada, don Nicolás Calvo González y don Manuel García Pérez; secretario, don Angeles Amo Seco; cura párroco, reverendo señor don Félix Pérez Escobar, y médico, don Miguel Navas Gómez.

Visito detenidamente el pueblo, atraído por la simpatía del alcalde, que solicito se presta a enseñarme. Con él recorro sus calles y finalmente admiro su iglesia parroquial, que posee un altar mayor y una sacristía de un valor incalculables. En la sacristía admiro la mesa monumental, toda de una pieza y en madera de roble y luego contemplo algo que me sorprende y admira: un maravilloso crucifijo en oro, que tiene una altura superior a los ochenta centímetros y que por su valor artístico, material e histórico, el señor

cura párroco guarda celosamente en su propio domicilio. Más tarde me traslado a la ermita, enclavada a unos trescientos metros del pueblo, la cual está declarada monumento notable de la provincia, de estilo románico.

REALIDADES Y PROYECTOS
Una de las últimas construcciones de gran interés efectuadas por el Ayuntamiento es el nuevo cementerio municipal. Cuando lo visito, alguien a mi lado dijo que era tan bonito que merecía la pena quedarse en él. A esto escuché que otro le contestó diciendo que todavía se hallaba vacante la plaza de sepulturero...

Otras obras ya realizadas son la construcción de aceras en todo el pueblo, y traída de aguas potables. Los proyectos son: construcción de la casa del médico y Centro de Higiene Rural, escuelas, servicio telefónico, dos carreteras que van de Padilla de Abajo a Grijalba y a Padilla de Arriba. Entre estas dos carreteras habrá un total de ocho kilómetros. Estas dos carreteras tienen una importancia extraordinaria, ya que así podrá entrar en servicio un coche de línea de viajeros que ahora no llega hasta el pueblo. En fecha próxima se efectuará la agrupación médico-veterinaria y la de secretario que ya existe, entre Padilla de Arriba y Padilla de Abajo, que constituye una gran ventaja para ambos pueblos.

Villasilos tiene grandes proyectos

Villasilos es un pueblo bonito de veras. Con su plaza moderna, ya que sólo tiene unos cuantos años y fué construida a impulsos de don Alejandro Rodríguez de Valcárcel, por lo que lleva su nombre, tiene un aire alegre, divertido. El vecindario, que se afana diariamente en los quehaceres del campo, cuando llegan sus fiestas patronales se entrega a ellas con gran júbilo, realizando culto, principalmente, a Santa Lucía, el 13 de diciembre, y a San Antonio, el 13 de junio. De ello se desprende que Villasilos no es un pueblo supersticioso, claro. Tiene fe, trabaja y eso le basta.

Ha realizado obras importantes, como lo son la reparación total de las escuelas, dotándolas de calefacción sistema "gloria", y el abastecimiento de aguas potables. Entre sus ambiciosos proyectos figuran la construcción del alcantarillado y la acometida de aguas potables a todo el vecindario en sus propios domicilios, instalación del servicio telefónico y construcción de abrevaderos y surtidores de agua para la ganadería. Esta tarde me decía el alcalde que, no obstante estos proyectos y realidades, que tanto dicen en favor de Villasilos, el pueblo tiene planteado un problema, que consiste en el encauzamiento del río Odra, el cual produce inundaciones durante el invierno y arrasa los fértiles campos y vegas del término. Claro que un Municipio tan activo como éste ya buscará pronto una solución a esta anomalía y llevará la tranquilidad a todos los que cultivan los campos y tanto temen a esos generalmente anuales desbordamientos.

El Ayuntamiento está formado como sigue: Alcalde, don Domingo Rico Díez de la Lastra; teniente de alcalde, don Mariano Ladrán de... (Pasa a novena página)

INFORMACION del EXTRANJERO

CRONICA DE NUEVA YORK

Los papeles han cambiado entre Inglaterra y los Estados Unidos

Hace 150 años los unos se burlaban del bloqueo a Napoleón y ahora los otros no hacen caso de que China sea roja

NUEVA YORK, (Crónica de nuestro corresponsal, Victoria Armesto).— La misma tirante situación que existe hoy entre los Estados Unidos e Inglaterra existía ya hace ciento cincuenta años. Sólo que entonces las posiciones eran inversas. Inglaterra, que acababa de declarar el bloqueo económico a Napoleón, quería impedir que los barcos americanos traficaran con el enemigo. Norteamérica se mostraba, en cambio, partidaria del "freetrade". En aquel tiempo los Estados Unidos necesitaban del comercio exterior y burlando el bloqueo inglés muchos navieros americanos se hicieron ricos. El tráfico de los americanos con Napoleón provocó, en el Parlamento inglés tanta irritación como provoca hoy aquí la denuncia de que barcos ingleses siguen traficando en materiales de guerra con la China comunista.

PROPUESTA DE MAC CARTHY
Aplausos entusiastas hicieron coro a las palabras del senador Mac Carthy, presidente de la Comisión parlamentaria que está investigando estos días cuánto es la extensión de la ayuda que los países aliados han prestado a la China comunista. "Cualquiera que sea su bandera, hundamos los barcos que lleven materias bélicas a la China para matar a nuestros muchachos en Corea", clamó Mac Carthy.

BARCOS INGLESES Y JAPONESES
Hay unos ciento sesenta y cinco barcos aliados llevando a cabo las transacciones con la China de Mao Tse Tung. Los ingleses operan con cien. El comercio de material bélico con los comunistas ha sido prohibido por los Estados Unidos, pero, ¿dónde comienzan y dónde acaban los materiales bélicos? ¿Puede existir un "material" más bélico que las propias fuerzas comunistas? Sin embargo, barcos ingleses han transportado el pasado año, en plena guerra de Corea a batallones chinos, noticia que ha producido aquí una ola de indignación general.

En su mayoría los barcos que comercian con China no son ingleses, sino japoneses. Los americanos vienen permitiendo el comercio chino-japonés ya desde tiempos del general Mac Arthur. Ridgway siguió haciendo la vista gorda —aunque robustece la economía china— porque este tráfico es tan vital para el Japón que cortar lo supondría su ruina económica. Una vez arruinado el Japón, se volvería comunista.

CEYLAN, OBLIGADA A COMERCIAR
Si el comercio chino-japonés pone a los americanos en un callejón sin salida, el de Ceylán presenta una faceta no menos grave. Ceylán es una isla y se alimenta, única y exclusivamente, del arroz que le llega de China. Para pagar el arroz Ceylán le entrega goma, que es un

material bélico. "Si le prohibimos a Ceylán que venda a la China —dicen los americanos— terminarán muriéndose de hambre y e hambros les empujará a hacerse comunistas".

Mientras todos estos problemas son debatidos, a los ojos del americano medio el senador Mac Carthy

aparece como un héroe, y su posición es cada vez más fuerte, pese a que algunos periódicos como la "Herald Tribune", el "Times" y la "Washington Post" siguen enfocando contra él sus iras y dándole vueltas a su célebre discurso contra Attlee.

El heroísmo de Moscardó, en el "Washington Post"

Recuerda su gesto de no entregar el Alcázar ni por la vida de su hijo

Al referirse al dilema planteado al rumano nacionalizado Georgescu

WASHINGTON, 1. — El "Washington Post", que rara vez tiene palabras favorables para España, habla en un editorial del fusilamiento del hijo del general Moscardó durante la guerra española. Al ocuparse del dilema presentado el heroico soldado es-

pañol, el periódico, en su editorial, ofrece el dilema planteado al rumano nacionalizado V. C. Georgescu, y dice: "A Georgescu se le dió a elegir por el primer secretario de la Embajada rumana, Christache Zambei, entre hacer espionaje a favor de Rumania o hacerse a la idea de que sus hijos languidezcan y acaben por morir en un campamento prisión".

"La historia de Georgescu —prosigue— recuerda un famoso y doloroso episodio de la guerra española. Durante el sitio del Alcázar de Toledo, la comunicación entre la fortaleza y el exterior no se había interrumpido. El defensor, coronel Moscardó, fué llamado un día por teléfono para que hablase con su hijo, que estaba prisionero de los rojos. "Papa —dijo el muchacho—, me indican que te diga que me matarán si no rindes el Alcázar". "Entonces, hijo mío —replicó el coronel—, debes prepararte para morir." Después el muchacho fué asesinado por sus aprehensores, pero el Alcázar se mantuvo hasta su liberación, unos meses más tarde".

"Lo que llama la atención —sigue el periódico— es el rasgo conmovedor, de nobleza y la gallardía que se ponen de relieve en estas historias, lo mismo que la ceguera y la brutal estupidez por parte de aquellos que se valen de muchachos como rehenes. Los detalles relati-

Encuentra un coche al subir a la torre Eiffel

PARIS, 1. — Un albañil de Lille, Emile Marin, de 43 años, casado y padre de tres muchachos, vino a París a ver al equipo de su ciudad en la final de la Copa francesa de Fútbol. Muy lejos de lo que esperaba, ha emprendido el camino de regreso al Norte en un lujoso coche de su propiedad.

Marin visitó la torre Eiffel y cuando desde lo alto contemplaba el paisaje, un empleado le dió una palmadita en el hombro y lo dejó atónito al decirle que, como visitante que hacía el núm. 25.000.000, le correspondía un regalo consistente en una "Limousine" de seis asientos.

El albañil no sabe conducir, pero no le costó trabajo encontrar a un amigo para llevar el volante del lujoso coche. (Efe).

Mendes-France prepara su programa político

Se presentará ante la Asamblea el miércoles

PARIS, 1. — El primer ministro designado, Mendes-France, ha vuelto a estudiar hoy la cuestión del Ejército europeo, en la preparación completa del programa que espera presentar el miércoles próximo a la Asamblea Nacional para que lo acepte o lo rechace.

Ha manifestado que se entrevistó con el general Pierre Koenig, presidente de la Comisión de Defensa de la Asamblea y destacado antagonista de la Comunidad de Defensa Europea.

Después de conferenciar con el influyente, ex-degaullista, Mendes-France se ha reunido con los funcionarios de carrera del Ministe-

rio de Asuntos Exteriores, con el objeto de tratar de nuevo el plan francés de réarme de la Alemania federal en un marco europeo.

También celebrará hoy otras conferencias con funcionarios del Quai d'Orsay para estudiar la posición francesa en la conferencia de las Bermudas.

Mendes-France ha manifestado a los periodistas: "Estoy completamente convencido de que si el Parlamento adopta mis soluciones, el país se puede recobrar con relativa rapidez. La cuestión está en si podemos lograr juntos los medios para ello". (Efe).

Corea del Sur formula un plan para la paz

Ha sido entregado por su presidente a EE. UU.

SEUL, 1. — El presidente de Corea del Sur, Syngman Rhee, ha entregado a los Estados Unidos un plan de compromiso, según el cual Corea del Sur aceptaría el armisticio siempre que se le prometa ayuda militar y económica, según se afirma de fuente surcoreana. Se agrega que la propuesta ha sido enviada ya al presidente Eisenhower por medio del embajador de Estados Unidos, Briggs. (Efe).

LA PETICION, SEGUN LOS RUMORES

WASHINGTON, 1. — El presidente Eisenhower se ha reunido con el Consejo de Seguridad Nacional, en medio de intensos rumores de que Corea del Sur ha presentado a Estados Unidos, a cambio de la aceptación de una tregua de guerra coreana negociada por el gobierno de Corea del Sur, una propuesta surcoreana en virtud de la cual el presidente Eisenhower debería prestar ayuda armada a Corea del Sur en caso de nueva agresión comunista y realizaría la rehabilitación de la "escala gigantesca" del asoleo asiático. También se dice que la propuesta surcoreana enviada al presidente Eisenhower solía haber sido simultánea de los representantes de Corea del Sur y Corea del Norte, después de haber sido de prisioneros y de haber estado en vigor la tregua.

Tanto en la Casa Blanca como en el Departamento de Estado se ha manifestado que no habla de un secretario alguno que hacer a las pesetas. (Efe).

LA AYUDA A INDOCHINA

WASHINGTON, 1. — El director de la Agencia de Seguridad Mutua, Harold Stassen, ha dicho que los Estados Unidos no ayudan a los franceses y Estados Unidos asociados de Indochina para decir que el Sureste asiático es el terreno de los comunistas.

En julio, III Congreso la C. L. S. L.

Inauguración de la XX FERIA INTERNACIONAL DE MUESTRAS DE BARCELONA

(Viene de primera página)

Estados Unidos y Francia son los países participantes.

PARTICIPACION NACIONAL

En la exposición figuran los últimos adelantos de la industria nacional y extranjera y el valor de las mercancías extranjeras que en la Feria se exhiben es de ciento ochenta millones de pesetas. El recinto comprende cinco soberbios palacios y amplios espacios al aire libre, con una superficie total de ciento setenta mil metros cuadrados y que el próximo año alcanzará los doscientos mil con la incorporación del gran palacio de la metalurgia, cedido por el Ayuntamiento al Comité Ejecutivo de la Feria. La aportación nacional cubre el sesenta por ciento de la superficie total citada, correspondiendo el resto a las extranjeras.

Con el ministro de Comercio presidieron las solemnes ceremonias de apertura el subsecretario del Departamento, señor Torres Esplaesa, y otras personalidades y representaciones diplomáticas. Pronunciaron discursos el presidente del Comité de la Feria y el alcalde, cerrando el acto el ministro.

PALABRAS DEL SEÑOR ARBURUA

Al término del discurso del ministro estalló una clamorosa y prolongada salva de aplausos, con vítores a España y a Franco. El señor Arburúa declaró inau-

gurado el certamen en nombre de Su Excelencia el Jefe del Estado. Seguidamente comenzó la lectura del ministro y séquito a la Feria. El recorrido empezó a las doce y terminó a la una y media.

"No esperes nunca a que tu mujercita tenga que recoger que tú ensucias".

¡¡Sal corriendo antes!!

¡Nunca des gritos a tu esposa!

¡El suicidio está prohibido!

¡No discutas, por caballería, jer sobre el orden y limpieza!

¡Coge la escoba... y bájatela a tu mujer!

¡Si llegas a casa tarde, no te despiertes!

¡Más te vale, desde luego!

¡Tu mujercita espera que no trasnochés, ahorrarás dinero!

¡En algodón, vendas y...!

¡Tu esposa necesita un buen abrigo de invierno!

¡Para nosotros ya se han acabado las vacaciones an-

ANUNCIOS OFICIALES

Anuncio de suministro de pan

Necesitando esta Delegación Provincial de "Auxilio Social" contratar el suministro de pan para los comedores de San Lesmes, Vadillo, San Pedro y Jardín Maternal de la Barriada de Yagüa, por medio del presente se pone en conocimiento de los fabricantes de pan de esta capital a quienes pudiera interesar, deben presentar pliego de condiciones en esta Delegación Provincial de "Auxilio Social", sita en esta capital, calle de Benito Gutiérrez, número 1, primero, cuyo pliego de condiciones se halla de manifiesto en esta Delegación Provincial, cuya apertura se verificará a las trece horas del sábado, día 6 de los corrientes, en que fijará también el plazo de admisión de ofertas.

El importe de este anuncio será por cuenta del adjudicatario. Burgos, 1 de junio de 1953. Delegado Provincial.

Información Nacional

El Jefe del Estado en la Feria del Campo

(Viene de primera página)

acuerdo de los organizadores fue el tener ocupada la pista con soberbios lotes de ganado vacuno que formaban la palabra Franco. Así, la "F" inicial la formaban lotes de gallego rubio; la "R", sementales adultos de gallegos rubios de más de mil kilos, de pirenaicos, asturiano del valle y de la montaña y murciano; la "A", con holandeses nacional; la "N", con holandeses de importación adquirida por la Dirección General de Ganadería; la "C", con ganado suizo nacional, y la "O" final, con ganado suizo nacional y de importación.

EXHIBICIÓN DE LOTES Y MONTA

Todos estos lotes de ganado iniciaron la exhibición, que continuó con lotes muy selectos de vacuno gallego rubio, pirenaico, asturiano del valle y de la montaña, murciano, sayagués, avileño, cacereño blanco, retinto extremeño, Erefort, Jersey y bueyes de labor de procedencia castellana.

La segunda parte del programa comenzó por una muy bonita exhibición de monta, a cargo de los jinetes señores La Torre y Molina, y a continuación se exhibieron por la gran pista dos enganches de la yeguada Militar de Córdoba, uno a la potencia de cinco yeguas de I. R. española, con guarnición a la calsera, y otro húngaro, que el público recibió entre aplausos.

DESFILE DE GANADO CABALLAR

Durante bastantes minutos se verificó un muy completo desfile pista dos enganches de la Yeguada Militar de Córdoba, muy seleccionado, y que fue objeto de constantes ovaciones, como lo fue también la presencia en pista de la yeguada portuguesa. Continuaron después lotes de caballos, de raza árabe, inglesa y española y de cruces de hispano-árabe, anglo-árabe e hispano-anglo-árabe y cuatro enganches presentados por el Depósito Central de la Remonta.

Los comandantes don Carlos Kirpatrick y don Fernando López del Hierro hicieron, ante la

tribuna de honor y público, una muy interesante exhibición de doma a la alta escuela, a cuyo final los altavoces anuncian la salida de S. E. el Generalísimo, esposa y séquito a otros lugares de la Feria.

El público, lleno de entusiasmo, abandona sus localidades para rodear el paso del Jefe del Estado, al que tributa calurosos aplausos y vitores de Franco, Franco, Franco, que se suceden a lo largo del trayecto.

Renacida la calma, el rejoneador Florito hace una exhibición de doma a la andaluza, cosechando nutridos aplausos.

El Jefe del Estado ha abandonado la pista a las nueve menos cuarto de la tarde, y terminadas las exhibiciones del rejoneador se da fin al programa de exhibiciones de hoy, que ha sido uno de los más espectaculares de los hasta ahora celebrados en la Feria Internacional del Campo.

DEMOSTRACIONES DE MAQUINARIA

A continuación, S. E. el Jefe del Estado, acompañado de su esposa, se trasladó a la pista de exhibición de maquinaria agrícola, a fin de presenciar diversas demostraciones de las más modernas maquinarias agrícolas. Acompañaban a Sus Excelencias los ministros secretario general del Movimiento, de Agricultura y de Trabajo, señores Fernández Cuesta, Cavestany y Girón, así como otras autoridades.

La pista ofrecía un brillante y multicolor aspecto, con las máquinas alineadas en torno de la misma, dejando sentir el rumor de sus motores en marcha. En primer término se situaron sobre el terreno los últimos modelos de tractores "Oruga", "Caterpillars" americanos, a los que siguieron la serie "Hannomag" de tractores alemanes arrastrando diversos aperos.

A continuación desfilaron ante Sus Excelencias una colección completa de máquinas cosechadoras de cereales y de plantas forrajeras en todas sus modalidades, picadoras, que efectúan la recolección en fresco de la hierba y empacadoras que recogen el forraje más o menos

beneficado. S. E. el Jefe del Estado se interesó especialmente por una cosechadora "Case" americana de mazorca de maíz. Igualmente apareció sobre la pista la más nutrida representación de marcas, tanto americanas como europeas, de los tractores y material agrícola, importados algunos de ellos últimamente.

El desfile resultó muy lucido, sorprendiendo al público que rodeaba la pista, tanto su rapidez como buena organización.

Sus Excelencias, así como el séquito, quedaron gratamente impresionados del mismo, abandonando el terreno de exhibiciones a las diez menos cuarto de la noche, para dirigirse al "stand" del Sindicato de Cereales. (Cifra).

EN EL PABELLÓN DE ARAGÓN

Con motivo de celebrarse el "Día de Aragón", Su Excelencia presidió diversos actos de la fiesta celebrados en el pabellón instalado por la Cámara Sindical Agraria de aquella región.

En el local ocupado por el Sindicato de Cereales fue ofrecida una cena al Caudillo y su esposa, a la que concurren los ministros y otras autoridades y personalidades.

Después de cenar, el Caudillo visitó las instalaciones de la Cámara Sindical Agraria de La Coruña y de Valencia.

DISCURSO DEL MINISTRO

Después de destacar la importancia de la Feria, el señor Arburúa dijo que la política del Gobierno consiste en continuar combatiendo el déficit en la balanza de pagos, para lo cual es preciso producir y trabajar. Dijo que es preciso consolidar lo conseguido hasta ahora. Anticipó que las compras de trigo no afectarán a las importaciones de algodón y que hoy no existe ninguna dificultad de importación. En cuanto al exceso de producción textil anunció que se dará salida a lo no absorbido por el mercado nacional, siempre que se trate de operaciones que no quebranten ni perjudiquen la cotización de la peseta, máxima preocupación de todos, diciendo que nunca se insistirá bastante en la defensa del valor adquisitivo del dinero. Reafirmó la necesidad de llegar progresivamente al equilibrio entre precios y salarios y que para alcanzar este resultado es preciso un aumento en la producción. En resumen, está prevista —dijo— la importación de alimentos, materias textiles y utillaje para facilitar la competencia con el exterior.

FRANCISCO CASARES

desde MADRID



EL TIEMPO, CON MALAS PERSPECTIVAS

No son halagüeñas, precisamente, las impresiones actuales en relación con la situación atmosférica. Una nueva y prolongada sequía ha venido a frustrar ilusiones. Las ferias de casi toda España —tan abundantes en este periodo— se han desarrollado bajo el signo de pesimistas perspectivas. Y los precios han bajado, porque la gente tiene necesidad de vender, al mismo tiempo que las operaciones han sido escasas, porque nadie está eufórico para decidirse a comprar alegremente. Los agricultores aseguran que es necesario que en estos primeros días de junio llueva en forma que compense la falta de agua que ahora se padece, porque, de lo contrario, se perderán irremisiblemente las cosechas. Los ganaderos afirman que se desvanecieron las esperanzas determinadas por las lluvias del mes de abril.

TRANSACCIONES IMPORTANTES

Sigue absorbiendo el interés de la actualidad la Feria Internacional del Campo, con su grandiosidad, que hace repetir la visita a la mayoría de los que a ella acuden. Pero no oscurece ese gran acontecimiento el de la Exposición de Artesanía, que singularmente para los muchos extranjeros que se hallan en Madrid o que pasan diariamente por la capital, es motivo de preferente atracción. Además de las cifras de concurrencia cada día incrementadas, es índice revelador de la importancia que se concede a este certamen el también progresivo volumen de las transacciones. Se ha comentado mucho la adquisición, por un visitante extranjero, de veintiséis tallas en madera, todas ellas retratos en miniatura de figuras universalmente conocidas y populares. Estas muestras de artesanía escultórica —preside la valiosa colección un retrato del Caudillo— han sido adquiridas en treinta y dos mil pesetas. Otros muchos objetos de los exhibidos en el Pabellón español alcanzaron, igualmente, cotizaciones muy altas.

LOS DE LA ARGANZUELA

Ha sido fecunda, ejemplarmente intensa, la actividad que ha desarrollado la Jefatura Política del distrito madrileño de la Arganzuela, enclavada en el corazón del Madrid más típico y castizo. En la tarde de hoy se ha clausurado el ciclo de conferencias, en las que han intervenido figuras relevantes del pensamiento y la política actuales de España, como Juan José Pradera, Jesús Suevos, Jordana Fuentes, Ridruejo, Muñoz Alonso y Juan Aparicio. La conferencia final, de esta tarde, estuvo a cargo del ilustre jurisconsulto Roberto Reyes, que habló de "Quehacer, pasado y futuro del falangista". Mañana, los mandos de ese distrito se trasladarán al Escorial, para depositar las cinco rosas simbólicas en la tumba de José Antonio.

TRAPEROS MADRILEÑOS

¿Deben suprimirse los traperos? ¿Deben retirarse más temprano, una vez finalizada su tarea en casas y calles? Acerca de este problema, no por mínculo carente de interés para los vecinos de la villa, ha dicho el alcalde que él es decididamente "traperista". Por mucho que se quiera modernizar el servicio de basura, es difícil reemplazar con éxito a estos modestos industriales.

Viajes a París y Roma organizados por el S.E.U.

El Departamento Nacional de Intercambio Cultural del S. E. U. organiza dos excursiones a París durante los meses de julio y agosto próximos y una a Roma durante el mes de septiembre. Cada una de ellas tendrá una duración de quince días y los precios serán de 2.990 pesetas las de París, y 3.500 pesetas la de Roma, estando comprendido en esta cantidad el viaje desde Madrid en autopullman, estancias completas en residencias universitarias en las ciudades en ruta y en París y Roma, comidas en ruta, así como las excursiones y visitas que se realicen en las capitales de Francia e Italia.

Las fechas de las salidas de Madrid para las excursiones de París serán las del 6 de julio y el 3 de agosto, respectivamente, efectuándose paradas en San Sebastián y Poitiers. Durante la estancia en París se visitará la ciudad en autocar, así como la Catedral de Nuestra Señora, el Sagrado Corazón de Montmartre, Plaza de la Concordia, Campos Eliseos, Palacio de Chailot, Torre Eiffel, Opera, Museo de Louvre y Palacio Real. Se realizará también una excursión de una jornada en Versalles, asistiendo a las recepciones en la UNEF y en la Embajada española. El viaje de regreso se efectuará por la misma ruta, con paradas en Bur-

deos y San Sebastián.

La inscripción, abierta a todos los afiliados del S. E. U., debe hacerse en el Departamento de Intercambio Cultural, a través de las Jefaturas del S. E.

La excursión a Italia comenzará en Madrid el día 1 de septiembre, con paradas en Zaragoza, Barcelona y Marsella y con estancia en Génova durante dos días. También se visitará la ciudad y el Museo Nacional, los Baños de Diocleciano, la Basílica de San Pedro, Santa María la Mayor, Villa Borghese, el Museo Vaticano y otros lugares de interés turístico y cultural. La fecha límite para efectuar la inscripción para este viaje es la del 30 de julio.

ALBERGUES DE VERANO PARA EDUCADORES, ORGANIZADOS POR EL S. E. M.

Durante el presente verano, y como en años anteriores, funcionarán en Cádiz, Palma de Mallorca, San Sebastián, Santander y La Coruña los albergues para educadores, organizados por la Jefatura Nacional del S. E. M.

Comenzará su funcionamiento el próximo día 20 de julio, en turnos de veinte días de duración y con estancia gratuita, debiendo ser solicitadas estas plazas hasta el día 15 de junio en las respectivas Jefaturas Provinciales del Servicio

Todos los domingos, nuestro gran Suplemento infantil A USTED LE PUEDE SALIR ENTERAMENTE GRATIS No tiene más que suscribirse a "La Voz de Castilla" Santa Cruz, 17 Teléfono 2851

Toros y toreros

Continúa Antoñete cosechando grandes éxitos Animación en torno al festival del jueves en nuestra plaza

Hubo el domingo corridas de toros en Madrid donde el rejoneador Angel Peralta obtuvo un éxito completo, cortando la oreja al novillo. Cagancho, estuvo bien en su segundo y mal en el primero. Manolo Carmona muy aplaudido y el venezolano Joselito Torres, que confirmaba la alternativa, muy valentón, pero sin cuajar el éxito.

Presenció la corrida la emperatriz Soraya de Persia, a quien Cagancho le brindó su primer toro. Los toros fueron de Sánchez Fabrés.

En Barcelona, Cayetano Ordóñez, Rafael Ortega y Antonio Ordóñez lidiaron bichos de Manuel González. El primero muy aplaudido, Rafael Ortega cortó las dos orejas de su segundo toro, siendo ovacionado en el primero y Antonio Ordóñez cortó una oreja a su primero y las dos al último, siendo sacado en hombros en unión de Ortega.

En Palma de Mallorca, con toros de Manuel Arranz, Jesús Cerdiba, cortó la oreja de su segundo, pasando de regular en el primero; Pedrés las dos orejas del quinto y Antoñete tuvo un triunfo completo, cortando las orejas de su segundo, siendo sacado en hombros en unión

de sus compañeros y por último en Cáceres, Calerito y Juan Montero fueron muy aplaudidos, cortando la oreja de su primero Aparicio en la lidia de seis toros de Higinio Severino.

De novilladas, hemos de destacar el triunfo de Francisco Villanueva en Vista Alegre, en Madrid y Luis Diez en Valencia y Chicuelo II y Miguel Huertas en La Roda. Resultó cogido de gravedad en la primera de estas plazas el banderillero Regaterín.

EL FESTIVAL DEL JUEVES

Hay mucha animación para el festival torero que nuestro empresario señor Arana ha preparado para el próximo jueves festividad de Corpus Christi, donde hará su presentación en esta plaza el artista Príncipe Gitano, que lidiará uno de los beceros. Otros dos serán pasaportados por los matadores de toros Manuel Escudero y Manolo Navarro, ya conocidos de nuestro público y de los cuales se guarda un grato recuerdo, y por último nuestro paisano Rafael Pedrosa, demostrará sus progresos, pues no en balde es una de las figuras de la novillería actual. Esto unido a los precios populares que se han puesto, no cabe duda que el caso de los Vadiños registrará un lleno completo.

EL CAMPO

LA REALIDAD DEL CAMPO

Por Lope MATEO

CUANDO el hombre de la ciudad se asoma al campo es cuando mejor siente la radical diferencia que del campo le separa. Advierte entonces que todo un mundo distinto, ajeno a él, se mueve por sí propio. Y si el hombre de la ciudad es sincero, llegará incluso a centrarse como disminuido ante la enorme desproporción de sus medios vitales y los que allí el campo ofrece en su ilimitada variedad.

La tierra que vamos viendo desde el tren o a lo largo de la carretera se va desenvolviendo, al parecer, como tierra de nadie, porque acaso está desierta, sin otra huella de vida humana y animal que el rebaño de ovejas y su pastor y tal cual trajinante con su vaca por los caminos. El tren y el automóvil cruzan impasibles ante una realidad, como si fuera un sueño pintoresco, o un diorama de paisajes sólo gratos a la vista por la policromía de sus tonos. Pasan pardos pueblecillos donde por ventura la existencia humilde se revela en el canto de un gallo, en el ladrido de un perro, en el relincho de una yegua, en el retinar de una campana. Bien poco todo ello para que nuestra atención de hombres ciudadanos se remanse en descifrar las razones de esa vida tan cercana a la naturaleza, tan rudimentaria y tan antigua bajo el sol y las estrellas. Y sin embargo...

La vida española es en buena parte así. Queramos o no, nuestro país —repetiremos sin reboso el tópico— es "eminentemente agrícola". Si nos pluguiera apurar literariamente el concepto, lo replicaríamos con otro, nada menos que de Calderón, cuando dijo: "Que no hubiera un capital sino hubiera un labrador".

El genial dramaturgo plantea así, en "El alcalde de Zalamea", al soslayo de una magistral creación poética, los términos de una ecuación económico-social, personificada en dos clases bien diferenciadas de su época. Y eso que entonces el campo no representaba la acuciante realidad de hoy, ni en su torno gravitaba de modo urgente la propia existencia física de una nación. Nuestro mundo, por lo contrario, no puede materialmente subsistir sin que el campo y sus productos, sin que la agricultura y la técnica agrícola y ganadera, en fin, apuren hasta el último extremo sus posibilidades y sus rendimientos. Con lo cual queremos significar la necesidad apremiante de que España, siendo un país eminentemente agrícola, arranque del campo la máxima valoración, según vemos en el magnífico estílo que la actual Feria Internacional del Campo, de Madrid, nos depara.

La forma primitiva en que bajo muchos aspectos se desenvuelve el agro ha impedido extirpar esos hábitos de rutina que constituyen el llamado espíritu rural o ruralismo. Y "el ruralismo —oigamos por un momento el criterio relevante de Ortega y Gasset— no es, sin más ni más, agricultura, Estados Unidos y Australia son también eminentemente agrícolas, y, sin embargo, desconocen el ruralismo. Este no consiste simplemente en que el hombre cultive el campo. En aquellos países la agricultura se ha elevado a explotación "industrial" de la tierra. El cultivo del campo pierde así su carácter específico y significa tan sólo una modalidad del "espíritu industrial". Ahora bien, el espíritu industrial es lo contrario del espíritu rural".

¿Hasta qué punto cabe concluir, o al menos acercar, ambos tipos de vida? ¿En qué forma es oportuno romper radicalmente con esos nocivos tradicionalismos del espíritu rural? ¿Qué misión —sin treguas, sin cistrices— incumbe en este punto al Estado? (Y estamos recordando el magno plan de transformación agrícola, aprobada para Badajoz, la provincia más extensa del país). La redención del campo en su factor humano acaso

sea la base para la redención económica y social. El factor humano de nuestros núcleos rurales no es capaz por sí mismo de apreciable mejora sin el inmediato auxilio de la enseñanza y de la técnica. (Y pensamos ahora en los Institutos Laborales y Agrícolas, que ya están en marcha). La vivienda sana, la higiene, el aumento de las condiciones vitales del campesino —ceden a las posibilidades del núcleo rural. Por otra parte, el medio económico del campo y de sus hembra permanecerá estacionario, mientras el gran recurso moderno de la electricidad no tienda sus hilos, sus cables, su energía sobre las aldeas y campos españoles. El paralelo desarrollado de las industrias rurales junto al cultivo del campo no se comprende hoy en su más alto perfeccionamiento sin la panacea de la electrificación. La energía eléctrica —en su proliferación de tantas industrias derivadas de la agricultura y ganadería— no ha llegado aún a extensas comarcas del agro. Mientras el labriego se alumbra con candil, ¿qué espíritu de reforma podrá alentarse? ¿Qué se podrá exigirle fuera de su heredada sumisión a la gleba? ¿Qué impulso cooperativista o de empresa podrá espotear al hombre que ha de sacar el agua con un cigñal para regar su huerta como los remotísimos egipcios?

Dotemos al labriego de medios técnicos que hagan menos penosa su labor, que le solidaricen con los demás, que amplíen su capacidad adquisitiva, le veremos entonces renovar su inquebrantable fidelidad al agro sin desertar de él, en busca de otros horizontes, a la ciudad. Si, aun así, con todo lo que

hoy falta al campesino español, es, sin duda, el más leal fideicomisario de las virtudes de la raza, permítasenos pensar lo que significaría para la total riqueza de la nación la gravitación económica sobre una agricultura próspera y progresiva servida por los beneficios de lo que los técnicos llaman electrificación rural.

Pocas transacciones en el mercado de Villarrobledo

VILLARROBLEDO. — Pocas transacciones se han realizado durante esta última quincena en el ganado lanar, mular y caballar. El primero de ellos ha quedado circunscrito a venta para abastos de la localidad y algunos cambios de selección, a la par, en ovejas de leche se han pagado a quinientas pesetas unidad y a seiscientas cincuenta con cordero, mientras que por las de abasto se pagaron a 10,50 pesetas kilo en vivo. Los corderos de unos trece kilos se vendieron a doce pesetas y los de menor peso a catorce. Las carnes de león se ofrecieron a cuatrocientas veinticinco pesetas unidad, pero se realizaron pocas ventas para la producción y si algunas para el consumo a ocho pesetas kilo. Las carnes de abastos no han variado el precio, excepte el cordero, que de 22 pesetas ha pasado a 24 el kilo.

El ganado mular de treinta y seis meses y talla normal se cotizó de veintidós mil a veintiseis mil pesetas, según clase. Los lechones para engorde de quince kilos de peso, aproximadamente, se vendieron de cuatrocientas a quinientas pesetas unidad.

En avícola para abastos las cotizaciones han descendido tres pesetas en kilo, pagándose a quince cincuenta, y el de producción, a cuarenta. Los huevos se vendieron a quince pesetas docena. De queso fresco se han envasado partidas a 2,50 pesetas kilo.

Las pajas de legumbres han experimentado un alza de una peseta en arroba y se cotizan a cinco pesetas, aunque escasean mucho. Las lanas y pieles no se han cotizado. En algunos parajes ha comenzado la faena de la esquila y se espera un gran movimiento de lanas.

Premios a explotaciones agrarias ejemplares

MADRID, 30. — El Ministerio de Agricultura establece en un orden los premios a las "Explotaciones agrarias ejemplares", correspondientes al año 1953, y dan las normas para su concesión.

Se crean doce premios nacionales, correspondientes al año 1953, para las explotaciones agrarias ejemplares, de la cuantía siguiente: Un premio de cien mil pesetas y otro de setenta y cinco para las unidades de explotación de tipo superior; cuatro premios de cincuenta y cinco mil, cuarenta y cinco mil, cuarenta mil y treinta y cinco mil pesetas, respectivamente, para las unidades de explotación de tipo medio, y seis premios, cuatro de ellos de treinta mil pesetas cada uno, y los dos restantes de veintisiete mil quinientas pesetas cada uno, para las unidades de explotación de tipo familiar.

A los únicos efectos de otorgamiento de estos premios, las unidades de explotación se clasifican en la forma que se indica.

Las solicitudes para tomar parte en el referido concurso deberán tener entrada en el Registro General del Ministerio antes de las doce de la mañana del día 30 de junio de 1953, y el fallo del concurso se hará público dentro del presente año. (Cifra).

A los albergues de verano de las Juventudes de S. Femenina asisten, en perfecta hermandad, aprendices, flechas y escolares.

Vacunación antirrábica de los perros antes del 12 de julio

De acuerdo con lo que establece el decreto de 17 de mayo de 1952 la Ley de Epizootias vigente y la circular conjunta de las Direcciones General de Sanidad y Ganadería, se dispone:

Los Ayuntamientos remitirán, en término de quince días, copia del

censo canino de sus respectivos términos municipales.

Los inspectores municipales veterinarios realizarán, por cuenta de sus dueños, la vacunación antirrábica de los animales, entregando, como justificante, una certificación en modelo oficial y chapa de identificación que les será facilitada, así como la vacuna precisa, por el Servicio Provincial de Ganadería.

Los alcaldes e Inspecciones Municipales Veterinarias se pondrán de acuerdo para señalar los días, hora y local en que ha de realizarse la vacunación, dándose oficialmente por terminada la campaña el día 12 de julio próximo.

A partir de la fecha citada serán sacrificados todos los perros cuyos propietarios no puedan exhibir el certificado de vacunación, así como aquellos cuyos dueños se nieguen a someterlos a inmunización. Se procederá a organizar la captura de los perros vagabundos e indocumentados, sacrificándose también las crías que no estén destinadas a propietarios solventes, que se preocupen de atenderlas con arreglo a normas higiénico-sanitarias.

Las compañías de ferrocarriles y empresas de transportes no permitirán el embarque de estos animales sin que se justifique estar vacunados en fecha inferior a un año.

Reposo, cuidados y sol encontrarán las pequeñas camaradas necesitadas en las estaciones preventoriales. No niegues tu donativo a la obra de "Ayuda Juvenil".

Los mercados huevero y patatero

En el mercado huevero han regido durante la semana, que ahora concluye, los precios siguientes:

Villaquirán (Burgos). — A 15,50-16 pesetas la docena.

Torrelavega. — Aumento de 3 a 4 pesetas en docena, en quince días. Se cotizan a 20.

Alcázar de San Juan. — A 14,50-15.

Córdoba. — Estabilizados a 16 pesetas.

Medina del Campo. — Oscilando entre 15 y 17 pesetas, según tamaño y grado de frescura.

La patata se cotiza en la provincia de Alava a 1,25 pesetas kilo; en Torrelavega, a 1,60 las viejas, y a 5! las nuevas; en Córdoba, las nuevas, a 2; en Pampliega (Burgos), a 2,25-2,50; en Medina del Campo, a 2-2,25; en Avila, a 1,30-1,40.

MÁTELO!

Vd. ya lo conoce. Es el devastador escarabajo de la patata. Al menor descuido, es capaz de arruinar su cosecha y hacerle perder todos sus beneficios.

Busque el momento más apropiado para darle el golpe de gracia. Haga un tratamiento de sus campos con el nuevo VERDANE PULVERIZABLE Cruz Verde, preferiblemente cuando las larvas son jóvenes, que es cuando resulta más efectivo el tratamiento.

Las larvas jóvenes y las "resistentes" mueren en muy breve tiempo si se tratan los campos con VERDANE PULVERIZABLE Cruz Verde, empleado al 0'15 %, o sea una bolsita para una sulfatadora corriente de 14 litros.

Está elaborado a base de LINDANE y es muy rápido. Puede estar seguro de que, en muy pocas horas, sus campos quedarán libres de plagas. ¡Empléelo para acabar de una vez con el escarabajo!

VERDANE
PULVERIZABLE
Cruz Verde

El queso manchego se mantiene en 21 pesetas el kilogramo

Aumento de la producción

Ha sido alcanzado el mayor punto de producción de queso en tierras manchegas, coincidiendo con la mejoría que se ha registrado en la cabaña y la incorporación de ovejas productoras a las que se ha despojado de sus crías. Si acaso queda otra recogida similar a las actuales, pero ya se vislumbra, para junio un rápido descenso del rico producto. En esta situación los precios se mantienen al nivel que alcanzaron en marzo: 21 pesetas kilo al productor, y sin ánimo de flojear, pues el déficit de elaboración registrado en meses anteriores sigue influyendo en el mercado, que reclama mucha mercancía, particularmente por haber empezado las labores de recolección en unas partes y que paulatinamente irán extendiéndose a todo el país. Y ya es sabido que el queso es inseparable del segador...

Descenso en los precios del ganado

VIGIL. — Continúa un ligero descenso en los precios del ganado vacuno. La baja se ha sentido más en las cotizaciones de cerdos lechones, que están hoy un cincuenta por ciento más baratos en relación con el mercado último, debiéndose, sin duda, a la escasez de piensos. Los huevos se vendieron de 16 a 17,50 pesetas docena; las gallinas, de 85 a 105 pesetas el par; pollos, de 90 a 115; conejos, de 50 a 60; patos, de 100 a 110; ocas, de 75 a 125; vacas lecheras, de 10.000 a 11.000; novillos, de 7.000 a 10.000; terneras lechales, de 10.000 a 10.700, y cerdos, de 500 a 800 pesetas. (Cifra).

La elección de entidades colaboradoras del Seguro de Enfermedad

Normas y aclaraciones del Ministerio de Trabajo

MADRID, 30.—Una orden del Ministerio de Trabajo que hoy publica el "Boletín Oficial del Estado", dice las normas y aclaraciones sobre aplicación del decreto de 25 de abril último, relativo a las elecciones de Entidades Colaboradoras del Seguro Obligatorio de Enfermedad.

Celebrada la elección en la forma que se establece por el artículo quinto del repetido decreto, si no se obtiene el cincuenta y uno por ciento y que el mismo se refiere, la empresa quedará automáticamente subrogada en la facultad de elección de entidad colaboradora, como dispone el artículo sexto del mismo decreto.

A los efectos de lo establecido en el artículo octavo del decreto de 25 de abril de 1953, el periodo durante el cual las entidades colaboradoras pueden rechazar las empresas que inicialmente tengan adscritas o que les hayan elegido, será del 1 al 30 de junio del año en curso, y, si se les notifica a elección una vez transcurrido dicho plazo, tendrán las entidades diez días, a partir de la notificación para que, asimismo puedan rechazarlas.

Las empresas que hayan sido rechazadas por la entidad colaboradora en que figuraban adscritas por el tiempo que por aquella que se hayan elegido de acuerdo con estas disposiciones, y así lo haya aprobado la Dirección General de Previsión, quedan sin más trámites adscritas al régimen directo por el plazo de tres meses que establece el decreto de 25 de abril referido.

La elección se celebrará precisamente al final de la jornada de un día hábil de trabajo, del 16 al 30 de junio de junio próximo, ambos inclusive, advirtiendo la empresa por medio de anuncios colocados en sitios visibles desde el día uno del referido mes, la celebración de estas elecciones.

Las votaciones serán secretas, mediante el sistema de papeleta individual, sin más indicación que el nombre de la entidad que se desee, escrito en forma legible. Las papeletas se entregarán al presidente de la mesa dotadas, para que no pue-

dan leerse exteriormente su contenido.

La mesa encargada de presidir y realizar el escrutinio de la votación estará constituida por cuatro trabajadores asegurados de la empresa, presididos por un representante de la misma. Uno de los trabajadores será el de más edad; otro, el que lleve más tiempo de servicio en la empresa, y, en caso de igualdad de tiempo, el de más edad, y los otros dos, los de menos edad en el censo de votantes, aunque deberán tener como mínimo dieciocho años. El presidente no tendrá veto, y los vocales de la mesa serán los últimos en emitir su sufragio.

De la elección se levantará acta por triplicado, conforme al modelo oficial.

Aquellas empresas que no tengan un número superior a cinco productores, levantarán un acta, firmándolo todo slos productores, juntamente con el empresario.

Los trabajadores de las empresas con sucursales o varios centros de trabajo, no podrán elegir entidades que no estén autorizadas legalmente para actuar en la totalidad de las localidades en donde radiquen dichas sucursales o centros de trabajo.

Las normas anteriormente indicadas no afectan a los asegurados en entidades que tengan el carácter de

organismo del Estado, provincia o municipio, que hubieran solicitado y obtenido de la Dirección General de Previsión, conforme al decreto de 20 de marzo de 1944 y texto refundido, de 19 de febrero de 1946, autorizándolo para practicar con su personal el Seguro de Enfermedad e igualmente tampoco afectará a los trabajadores civiles de los Ministerios militares, toda vez que su personal no tiene la facultad de elección de entidad colaboradora. (Cifra).

Un periodista da la vuelta a la provincia Ibero del Castillo y punto final

(Viene de quinta página)
Guevara; concejales, don Claudio Ruiz Abril y don Isaac Miguel Gil; secretario, don Tirso González Ruiz.

Castrillo Matajudíos

En las inmediaciones de Castrojeriz, y a una altura aproximada de setecientos metros sobre el nivel del mar, se levanta el pueblo de Castrillo Matajudíos. Este es un pueblo de vecinos sencillos y modestos, trabajador y religioso, que acoge al visitante con cariño, ofreciéndole lo que tiene, que por ser modesto precisamente encierra un mayor valor; he aquí el alma noble de un pueblo más de Castilla.

En los últimos años ha constituido una fuente pública en la Plaza Mayor y próximamente se efectuarán obras de reparación de la misma. Una de sus mayores aspiraciones es la de construir escuelas nuevas, ya que con las que se cuenta actualmente no reúnen las debidas condiciones, al igual que la casa para la maestra, que en la actualidad ejerce sus funciones con un espíritu de sacrificio tal que no le importan las contrariedades de su deficiente vivienda ni lo modesto de la localidad.

AYUNTAMIENTO
Alcalde, don Honorato Pérez



Elixir Estomacal SAIZ DE CARLOS

Indicaciones: Dolor de estómago, acidez, dispepsia, vómitos, diarreas en niños y adultos, dilatación y úlcera de estómago, tónica, ayuda a las digestiones y abre el apetito.

ESTOMAGO INTESTINOS

Reinosa; teniente de alcalde, don Serviliano Calleja Reinosa, y concejales, don Basilio Alonso Rebolledo y don Emiliano Ruiz Arnáiz; secretario, don Casimiro Guillén Carrasco.

Villaveta, otro pueblo modesto

Villaveta es otro pueblo modesto, pero simpático, clásicamente castellano, que vive apegado a sus costumbres tradicionales, con los ojos puestos en el trabajo y el corazón en Dios. El poblado se extiende al Suroeste de su término y lo forman poco más de un centenar de edificios destinados a viviendas y otro centenar que se utilizan en usos diversos, principalmente corrales y pajares. La Patrona del pueblo es la Inmaculada, aunque el vecindario también siente gran devoción por San Isidro Labrador, el cual tiene dedicada una ermita. La enseñanza primaria es la corriente en un medio rural, sin que sean frecuentes los analfebetos.

Los pastos de que dispone la ganadería de Villaveta se reducen a los rastrojos y barbechos. El número de su ganadería es tal vez superior al contener, empleándose para la agricultura el ganado mular.

El Ayuntamiento lo preside don Julián Giménez Arenas.

Ibero del Castillo es el último pueblo que recorro hoy. Ya se va haciendo tarde y la jornada ha sido dura. Me miro unos instantos en el espejo retrovisor del coche y tengo la sensación de haber envejecido: mi cabeza aparece blanca, cubierta de polvo, y añoro como nunca una buena ducha.

El paisaje de Ibero del Castillo es semejante a las llanuras de la tierra de Campos, cuya proximidad es muy inmediata, así como la provincia de Palencia.

Celebra sus fiestas patronales este pueblo el 25 de Julio, en honor de San Cristóbal. Entre las obras últimamente realizadas por el Ayuntamiento figuran la reforma de su Casa Consistorial, construcción de una escuela de niñas, puert de niños existía, construcción de un transformador eléctrico, reparación de aceras y construcción de un camino vecinal de casi un kilómetro de longitud que va desde el pueblo a la carretera denominada de Tardajos. Yo he visto esta nueva vía de comunicación y allí se advierte la falta de una emisora para terminar definitivamente. El alcalde me dice que la Diputación Provincial ha prometido enviarnos pronto la máquina. Que no se olviden de ello, dice un vecino que nos acompaña, ya que su terminación es muy importante para el transporte de productos agrícolas y la implantación del servicio de viajeros mediante autobús.

El Ayuntamiento lo forman: Alcalde, don Silvano Hierro Yáñez; teniente de alcalde, don Alonso Hierro Robledo, y concejales, don César Pérez Manrique y don Desiderio Abad Hierro; secretario, don Severino Vilumbrales Izquierdo.

A unos trescientos metros de Ibero del Castillo discurre el río Pisuerga, que divide las provincias de Burgos y Palencia. El chofón, Alvarez, que dejó a su mujer y dos niños en esta última capital, ante la proximidad y la separación, empieza a ponerse algo triste, por lo que decidió emprender el regreso, alejándose de allí.

El coche corre velozmente y allá lejos todavía se advierte la torre esbelta, majestuosa y bella de la iglesia parroquial, invitando con su puntiaguda cruz a la meditación y al recogimiento.

CARLOS M. AGUIRRE

TICKETS OMNI-VENTA = DINERO EFECTIVO
PIDALOS SIEMPRE AL HACER SUS COMPRAS

ANUNCIOS BREVES

Mínimo, 10 palabras, 4 pesetas; cada palabra más, 0,40 pesetas. Estos anuncios se reciben en Agencia "Avance", Teléfono 1266, Agencia "Alas", Teléfono 2878, y en "LA VOZ DE CASTILLA", Teléfono 2153, hasta las doce de la noche. Anuncios destacados con recuadro en esta sección, ciento por ciento de los anteriores.

VENTAS Y COMPRAS

UN ARTICULO USADO P...
VENDERSE, SEGUN LO DIS...
PUESTO EN LA LEGISLACION...
A MAYOR PRECIO DEL...
POR 100 DEL SERALADO EN...
LA TASA

VARIOS

Carbón de fragua. Carbo...
Cubero, Fernán González, 16.
Teléfono 1721.

PLANTAS razas Leghorn y Cas...
tallada en cuba dorada Castellana.
Teléfono 611.

MÁQUINAS escribir portables, nue...
ras garantizadas, 3.200 pesetas.
Calle Vega, Sombrereria, 21.

PERROS, persianas, hules, moldu...
ras. Sala Colón. San Pablo, 9. Te...
léfono 2343.

LA Selecta" le ofrece...
ocasión de explotar sus...
en sistema aparcería. Sin...
trabajo, renta fija ga...
demuestra el acier...
de inversión de capital. Apre...
contratar. Delegado: Fran...
cisco Núñez Fernández, San Pedro...
de Vales, 31, tercero, Burgos.
Central: Dr. Esquerdo, 12.

ALQUILERES

alquiler piso pequeño...
habitaciones, cocina y baño...
Ofertas: Teléfono 2153.

LOCAL, Carretera Arcos, arriendo, apropiado almacén vinos. Informes: Moneda, 13. Oficina.

COLOCACIONES

OFICINA DE COLOCACION

La Ley de 10 de febrero de 1942, sobre colocación, determina que empresas y patronos están obligados a solicitar de la Oficina de Colocación el personal que necesitan, y que los obreros en paré deben inscribirse en dicha Oficina, sancionándose el incumplimiento de tales obligaciones con multas de 5 a 1.000 pesetas.

SE precisa urgentemente cocinera. Indispensable referencias. Dirigirse: Bar Pozano.

AUTOMOVILES Y ACCESORIOS

VENDO motocicleta, dos caballos, bien de todo, barata. Recauchutados Cubero. Vadhilos, 63. Teléfono 3109.

CAMBIO gran turismo, 7 plazas, por coche pequeño. Ofertas: Señor Castellanos. Gordón, 4, segundo, habitación 5.

VENDO camión Forson Thames, gas-oil, buen estado, ruedas nuevas. Tratar: Victoriano Ayuso. San Leonardo de Yagüe (Soria).

CAZADORES: Rubia Citroen, 7 H.P., toda prueba, vendo semi de balde. Moneda, 13. Prigo

REG, corona oro, impecable de todo, vendo. Prigo. Moneda, 13.

CHENAR Walker, furgoneta, 10 H.P., carga 800 kilos, bien de motor y ruedas, vendo o cambio. Moneda, 13. Prigo.

CAMION Ford, 17 H.P., buenas ruedas, 3.500 kilos, vendo. Moneda, 13.

CAMION Mercedes vendo o cambio por turismo, toda prueba, cuatro ruedas nuevas. Prigo. Moneda, 13.

CAMION G. M. G., doble rueda, motor Henschel, gas-oil, como nuevo. Moneda, 13. Prigo.

TRASPASOS

TALLER bicicletas, carretera general, mucho negocio. traspaso barato. Moneda, 13. P. Gómez (Prigo).

PLENA calle Vitoria traspaso comestibles finos, renta 90 pesetas, económico. P. Gómez (Prigo). Moneda, 13.

GRAN pescadería, mejor sitio capital, traspaso, muchísimo negocio. Informes: P. Gómez (Prigo).

PLAZA Capitania, traspaso local, apropiado droguería, similares, baja renta, 35.000 pesetas. P. Gómez (Prigo). Moneda, 13.

CAMBIO gran fábrica galletas, completa instalación, situación Burgos, por finca rústica o urbana, ausencia. P. Gómez (Prigo). Moneda, 13.

FONDA en Gastrogoriz (Burgos), instalación completa, buena clientela, traspaso. P. Gómez (Prigo). Moneda, 13.

COMPRA-VENTA DE FINCAS

CASA unifamiliar, doscientos metros terreno, todo libre, vendo entrada San Francisco, 210.000 pesetas. P. Gómez (Prigo). Moneda, 13.

CALLE Vitoria, vendo casa completa, toda libre, haciendo esquina. Consulte precio. P. Gómez (Prigo). Moneda, 13.

CONTRATISTAS: Solar, casa, dos calles, Miranda, Galera, vendo ocasión; el solar, libre; todo 365.000 pesetas. P. Gómez (Prigo). Moneda, 13.

VENDO casa, calle San Cosme, 175.000. También cambiar por pisos libres. P. Gómez (Prigo). Moneda, 13.

CASA completa vendo, calle Caizadas; produce 1.700 mensuales. Informes: P. Gómez (Prigo). Moneda, 13.

CALLE Procurador, inmejorable casa completa vendo, producción 2.000 mes. P. Gómez (Prigo). Moneda, 13.

NUEVAS PUBLICACIONES "REUS"

Antonio Masada: "Régimen jurídico de las Sociedades Anónimas en España". Compilación de disposiciones vigentes y jurisprudencia. Contiene la última palabra en la materia. Dos tomos, 240 pesetas. Nueva edición de la "Ley de Arrendamientos Urbanos", contenida todas las disposiciones dictadas hasta el 30 de abril de 1953, 22.

José Moreno: "El testamento militar en España desde la Reconquista", 12. -- Julio Calvillo: "Ambiente material de aplicación de la Ley de Arrendamientos Urbanos", 20.

J. M. F. de la Vega: "Llamada". (Poesías), 25. -- Dichos libros y todos los que usted necesite, puede adquirirlos al contado o a plazos, en el INSTITUTO EDITORIAL REUS. Preciados, 6 y 28. Madrid.

Deportes

Oñaederra ganó la prueba ciclista del domingo

Fausto, Coppi virtual ganador de la Vuelta Ciclista a Italia

Ayer ganó la diecinueve etapa

BORMIO, 1. — El campeón italiano, Fausto Coppi, ha ganado hoy la 19 etapa de la Vuelta Ciclista a Italia, sobre el recorrido de 125 kilómetros, entre Bolzano y Bormio. Cubrió dicho recorrido en cuatro horas, cincuenta y un minutos y treinta y dos segundos que representa una velocidad media de 26 kilómetros por hora.

- En segundo lugar se clasificó Pasquale Fornara (Italia), 4-53-50.
- 3.—Gino Bartali, 4-54-20.
 - 4.—Hugo Koblet, 4-54-58.
 - 5.—Nino de Philippis, 4-55-37.
 - 6.—Mario Zampini, 4-57-12.
 - 7.—Coletto.
 - 8.—Gudici.
 - 9.—Stan Ockers.

Fausto Coppi figura ahora en el primer puesto de la clasificación general, con un minuto y 27 segundos de ventaja sobre Hugo Koblet.

Con la etapa final de mañana, entre Bormio y Milán, que es poco más que un desfile, Fausto Coppi ha ganado virtualmente la Vuelta a Italia de este año con la etapa de hoy.

Campeonatos de gimnasia de Sección Femenina

Como ya se anunció durante los días 2 y 3 del corriente mes se celebrará la prueba provincial de Gimnasia, en el Gimnasio de la Ciudad Deportiva (cedida generosamente por el capitán general.

El día 2 comenzará a las cinco de la tarde, interviniendo los equipos siguientes:

- 1.º—Equipos de pequeñas de Capiscol.
- 2.º—Flechas Covarrubias.
- 3.º—Aprendices Renedo.
- 4.º—Flechas de Villamayor de los Montes.
- 5.º—Flechas de Neila.
- 6.º—Flechas de Lerma.
- 7.º—Sindicadas de las Fábricas: "La Ruca", "Renedo", "Urupi-Rifá", "Viena", "Gonzalo-Velasco", "Textiles Marvi" y "Losle".
- 8.º—Sección Femenina "A".

Todos estos equipos quedaron clasificados en el prueba local.

A esta prueba quedan invitados, los directores y empresarios de los centros que toman parte en ella, así como el público en general.

Hockey sobre patines

En España se jugarán los próximos Campeonatos del Mundo

GINEBRA. — La mayoría de los delegados han convenido en esta ciudad que en el Congreso Internacional del jueves que viene se acordará que el próximo Campeonato Mundial de Hockey Sobre Patines se celebre en Barcelona. Los Juegos del Mediterráneo previstos para el año próximo podrán celebrarse pocas semanas antes o, mejor aún, después de la fecha originalmente fijada, teniendo en cuenta el Campeonato de Hockey Sobre Patines.

El domingo se corrió la gran prueba de carácter nacional que organizó el Club Ciclista Burgalés, sobre el recorrido Burgos-Pancorbo-Casalarreina-Haro-Miranda de Ebro y Burgos (187 kilómetros).

Participaron en ella treinta corredores y fué una prueba muy interesante, en la que se vió un gran espíritu de lucha por parte de todos. De salida iniciaron una escapada Pedro San José y Manuel Vaquero, de Valladolid, organizando el resto del pelotón la caza para alcanzarlos, lográndolo en Calzada de Burbia, donde se despegó un grupo de siete corredores, que fueron Oñaederra, Berrendero, Malaxechevarría, Lahoz, Santiago Fernández y los burgaleses Talamillo y Carrasco, que ya no abandonaron en casi toda la prueba el mando de cabeza. Talamillo, que tuvo mala suerte y sufrió una avería en Treviana, quedó rezagado, siendo los otros seis los que llegaron primero a Miranda de Ebro. Y de regreso a Burgos, el pelotón de cabeza mantuvo sus posiciones hasta La Brújula, donde se despegaron Lahoz, Berrendero y Oñaederra, aumentando los dos últimos su ventaja en el descenso, para entrar juntos en la recta final de la meta, ganando Oñaederra al "sprint".

Se corrió a un promedio de 34,950 kilómetros, quedando la clasificación final como sigue:

- Tomás Oñaederra y José H. Berrendero, ambos en 5 horas, 21 minutos, 37 segundos; José Lahoz, en 5-22-21; Félix Malaxechevarría, Santiago Fernández, Jesús Morales y Agustín Carrasco, en 5-24-17; Honorio León, José Luis Labrador y José Luis Talamillo, en 5-29-36;

Tiro nacional

Las tiradas de entrenamiento del domingo

En las tiradas del domingo celebradas en el Campo de Tiro de Vista Alegre, organizadas por la Representación del Tiro Nacional, se clasificaron:

En fusil: 1.º don Felipe González Rodilla, con 214 puntos; 2.º, don José Domarco, con 313 y 3.º, don Celestino Castellanos, con 204.

En pistola precisión: 1.º don Antonio Fernández, con 225 puntos; 2.º, don Elias García Hierro, con 206 y 3.º, don Tomás Bravo, con 198.

En velocidad con arma corta: (Olimpico): 1.º, don Elias García Hierro, con 12 siluetas tocadas y 98 puntos; 2.º, don Francisco Gutiérrez, con 11 siluetas y 58 puntos y 3.º don Tomás López Bravo con 10 siluetas y 80 puntos.

Las puntuaciones obtenidas no mejoran las clasificaciones de los tiradores que tomaron parte en estas tiradas de entrenamiento, debido sin duda al fuerte viento que reinó durante ellas, aunque esta dificultad nos obliga a reconocer que la buena clase de los tiradores se mantiene, prometiéndonos mejores puntuaciones en los próximos campeonatos provinciales e interprovinciales que la Representación del Tiro tiene en programa para las fiestas patronales de nuestra ciudad.

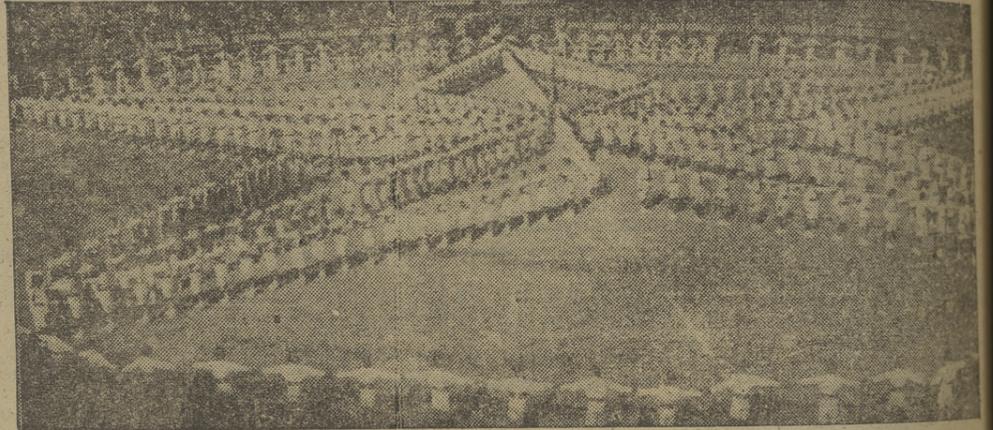
Bélgica vence a Suiza en hockey sobre patines

GINEBRA, 1. — Bélgica ha conseguido una sorprendente victoria por 4-0 sobre Suiza en encuentro correspondiente a los Campeonatos del Mundo de Hockey sobre Patines.

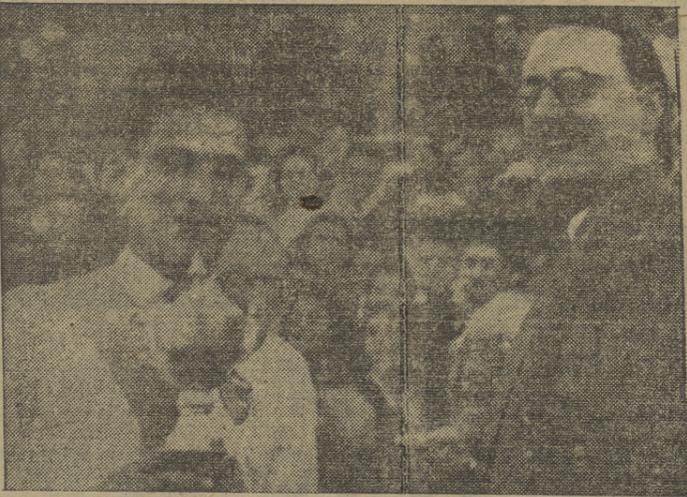
cón y Pedro San José, en 5-30-24; Antonio San José, en 5-32-28; Amando Vicario y Paulino Cueva, en 5-47-32.

El festival gimnástico - deportivo del Colegio La Salle fué un éxito

Más de ochocientos muchachos participaron en él



Espléndido aspecto que ofreció la plaza de toros durante la exhibición gimnástica de los alumnos del colegio La Salle.—(Foto Villafranca)



El alcalde de la ciudad, don Rafael Díaz Reig, hace entrega del trofeo de campeón al capitán del equipo "azul", Francisco Alvarez Barrios, al terminar las pruebas gimnásticas del colegio La Salle. — (Foto Villafranca)

El domingo se celebró en la plaza de toros el festival gimnástico-deportivo del Colegio La Salle, resultando brillantísimo.

Participaron en él más de ochocientos muchachos, divididos en dos bandos, azul y rojo, acusando todos una buena preparación física y una gran destreza para realizar los diversos ejercicios que figuraban en el programa.

Venció el bando azul por 170 puntos sobre 170 que hizo el rojo, ganando su mínima ventaja los primeros en la carrera de obstáculos en bicicleta.

Se inició el festival con el desfile de los participantes, que recibieron magníficamente uniformados, izándose la bandera a los acordes del himno nacional, que fue interpretado por la banda de música del Regimiento San Marcelino.

A continuación, a las órdenes del profesor de Educación Física del Colegio, don Francisco Merino, los muchachos formaron el escudo del Instituto Lasalliano y el deportivo del Colegio, mientras sonaba el himno de Burgos y el de los bandos rojo y azul, siendo el autor de la letra y la música de este último don Angel Bariego, antiguo alumno.

Hecha la presentación, comenzaron los distintos ejercicios físicos, que fueron seguidos con el mayor interés por los miles de personas que llenaban por completo la plaza, recibiendo los muchachos calurosas ovaciones al terminar las distintas pruebas. En la segunda parte hubo también una exhibición de danzas regionales ejecutadas por cinco grupos que bailaron "Los pañuelos", "La castellana" y "Pasacalle caracal", haciendo todos los números magníficamente.

Se cerró el acto con una nueva concentración de todos los grupos en el centro de la plaza, al tiempo que desfilaba una carroza que representaba una alegoría de la vida de San Juan Bautista de La Salle.

Al finalizar, el alcalde hizo entrega al capitán del bando vencedor, Francisco Alvarez, del trofeo que donó el Ayuntamiento para este festival.

TAMANOS	SANOS Pesetas	PICADOS Pesetas
MEJICANOS (C. A. T.)		
Gruesos	3,00	2,80
ESPAÑOLES (S. N. T.)		
De más de 95 granos en onza	3,00	2,80
De 75 a 95 granos en onza	3,40	3,20
De 65 a 75 granos en onza	3,80	3,60
De menos de 65 granos en onza	4,20	4,00

Este S. N. T. cargará además el canon legal correspondiente de 0,80 pesetas kilogramo. Burgos, 23 de mayo de 1953. — EL JEFE PROVINCIAL

Sección Financiera

Banco Español de Crédito

DOMICILIO SOCIAL: ALCALA, 14, MADRID

CAPITAL DESEMBOLOADO Ptas. ... 318.750.000
RESERVAS ... 367.348.279,30

445 Dependencias en España y Marruecos

SUCURSAL DE BURGOS

ALMIRANTE BONIFAZ, 15

SERVICIO NACIONAL DEL TRIGO

LIBRETAS DE AHORRO

SUCURSALES EN LA PROVINCIA: Aranda de Duero, Briviesca, Lerma, Melgar de Fernamental, Pradoluengo, Roa de Duero, Villadiego y Villarcayo.

do por la Dirección General de Banca con el número 1.205

El jueves empieza la Copa Latina

El Valencia jugará con el Reims, en Oporto

LISBOA. — El próximo jueves comienza la Copa Latina. El Valencia, subcampeón de España, se enfrentará con el Reims, campeón de Francia, en Oporto.

Martes, 2 Junio 1953

C O Ge El M Por El

BARRA BAO, 1

BILBAO. —

Muco de Bilbao

Baracaldo:

greche, Egu

Arizavaca

raie, Prieto y

Alético d

Orue, Areta,

alo; Iriondo,

ny Gáinza

Arbitro Diaz

a Caballero,

fermo.

Encome en

el tiempo har

lo marcó el

ntos del pr

do Vengacio,

stado por

Baracaldo se

ntos de la

ntar, Azcárra

ro, cogido e

ntos, Molow

clásicas jug

ómer, Cede

guen, a boc

mero de la t

En el segu

bre su jueg

anda. Una

4 alugar a u

estado jugad

que el árbit

to. Lo lanza

parte en col

mismo Pabid

segundo gol

de esta fase

muy fuerte

toria en Ch

re y hay at

que el árbit

Molowny, qu

permata con

ta, que fusil

se hace f

renda de tr

ntrece una f

roduce en r

as que Eiza

arde, pone t

VI

IVINAS SAN

empleando C

RENO". El

mayor riqueza

nomia.

El Juve

de

V

VALLADOL

ociación y

la inluido

mbios conju

en la cancha

José la fina

Dopa de S.

encuentro ha

susico de f

nsencia de t

ión.

El Real M

de los peor

de deportiv

hecho trans

que pudiera

formidable

esta Brunet

re material

de la man

era práctic

Prado, el m

de la clave

de princip

ta; es el e

que hizo

Mauro y e

Copa del Generalísimo



Deportes

El Madrid venció con holgura a la Real Sociedad

Por un gol, y de "penalty", perdió el Barcelona en Santander

El Atlético de Bilbao sólo pudo empatar con el Baracaldo

BARACALDO, 1; AT. BILBAO, 1

BILBAO. — Baracaldo, 1; Atlético de Bilbao, 1.

Baracaldo: López; Pedrin, Bergareche, Eguisquiza; Carlos, Erras; Ariznavarreta, Gójenuri, Azcárate, Prieto y Bustamante.

Atlético de Bilbao: Carmelo; Orús, Areta, Garay; Manolin, Camino; Iriondo, Venancio, Zarra, Páez y Gaizna.

Arbitró Díaz Argote, sustituyendo a Caballero, que se encuentra enfermo.

Enorme entrada en Lasasarre y el tiempo lluvioso. El primer tanto lo marcó el Atlético, a los 42 minutos del primer tiempo, rematando Venancio, de cabeza, un córner sacado por Iriondo. El tanto del Baracaldo se produjo a los 24 minutos de la segunda parte, al rematar Azcárate, de cabeza, un centro, cogido en posición apurada de Carlos, Molowny hace una de sus clásicas jugadas hasta la línea de porter. Cede retrasado a Pahiño, quien, a bocajarro, marca el primero de la tarde.

En el segundo tiempo el Madrid abre su juego y continúa dominando. Una internada de Olmedo al alugar a una falta de Pérez al lado jugador, dentro del área, que el árbitro sanciona con penalty. Lo lanza Pahiño y rechaza Eizaguirre en colosal estrada, pero el mismo Pahiño remata y marca el segundo gol. Van cuatro minutos de esta fase y el Madrid presiona muy fuerte para decidir la eliminatoria en Chamartín. Se juega duro y hay algunas entradas feas, que el árbitro sanciona. A los 16, Molowny, que juega de extremo, remata con Sobrado, cede a Eizaguirre, que fusila el tercer gol. El juego se hace tranquilo con la diferencia de tres goles. El Madrid ofrece una fuerte presión, que se traduce en numerosos disparos, a los que Eizaguirre, en una gran tarde, pone la rébrica de detención.

VINEDO!

VIRAS SANAS! FRUTO BUENO!
empleando CALDO-SODICO "MORENO". El preparado cúprico de mayor riqueza, comodidad y economía. Rea (Burgos).

El Juventud de Badalona, campeón de España de baloncesto

Venció al Madrid por una cesta

VALLADOLID. — Con gran expectación y agobiante calor, que ha influido en el rendimiento de ambos conjuntos, se ha celebrado en la cancha del Colegio de San José la final de baloncesto de la Copa de S. E. el Generalísimo. El encuentro ha sido auténticamente físico de final: juego pobre, ausencia de técnica y pleno de emociones.

El Real Madrid ha jugado uno de los peores encuentros de su historia deportiva. Su juego, fino, ha que pudiera traspasar el valladar de la defensa badalona. Brunet-Massaguer, que se centra de una manera la artillería blanca era prácticamente aita. Tan sólo el mejor de su equipo, se salvó del naufragio general. La clave del triunfo catalán radica principalmente en dos factores: en el entusiasmo y velocidad que hizo ganar a lo largo del encuentro y en el error cometido por

nes maravillosas. A los 23, otra jugada de Molowny y remate de Bustamante.

En el segundo tiempo la supe-

Resultados y clasificaciones

COPA DE S. E. EL GENERALISIMO

Madrid, 4; R. Sociedad, 0.
Baracaldo, 1; At. Bilbao, 1.
Santander, 1; Barcelona, 0.
Español, 3; At. Madrid, 1.

COPA FEDERACION ESPAÑOLA

Osasuna, 3; Zaragoza, 3.
Mallorca, 3; Málaga, 3.
Murcia, 3; Sevilla, 0.
Gijón-Oviedo (se jugará el día 4)
Valladolid, 2; Alavés, 1.
Granada, 3; Jaén, 0.

PROMOCIONES

A PRIMERA DIVISION

E. Industrial, 6; Avilés, 1 (jugado el sábado).
Hércules, 3; Coruña, 1.
Celta, 4; At. Tetuán, 1.

A SEGUNDA DIVISION

(Grupo primero)
Salamanca, 1; Leonesa, 2.
Sestao, 2; Torrelavega, 1.
(Grupo segundo)
C. Sotelo, 5; Córdoba, 0.
E. Tángier, 1; Levante, 0.
Tenerife, 3; Orihuela, 0.

CLASIFICACIONES

PRIMERA DIVISION

J. G. E. P. F. G. P.							
E. Industrial	4	3	1	0	13	2	7
At. Tetuán	4	2	0	2	6	5	4
Celta	4	2	0	2	8	7	4
Hércules	4	2	0	2	5	8	4
Coruña	4	1	1	2	2	5	3
Avilés	4	1	0	3	4	1	2

SEGUNDA DIVISION

(Grupo primero)
J. G. E. P. F. G. P.

G. Leonesa	3	2	0	1	5	3	4
Sestao	3	2	0	1	5	4	4
Torrelavega	4	2	0	2	5	5	4
Salamanca	3	1	0	2	4	4	2
Mataró	3	1	0	2	5	5	2

(Grupo segundo)
J. G. E. P. F. G. P.

E. Tángier	3	2	1	0	8	2	5
Levante	3	1	1	1	3	7	3
C. Sotelo	3	1	0	2	3	10	2
Córdoba	3	0	2	4	5	10	2

el Madrid, que faltado cinco minutos para el final optó por retener balón cuando llevaba una ventaja de seis puntos, en vez de aumentar la diferencia. Dos encestos Brunet, 5; Massaguer, 7; Parra, igualaron el marcador, cuando faltaban sesenta segundos exactamente.

En este exceso de tiempo se sucedieron dos tiempos muertos. Cuando por todos era esperada la derrota del adversario, Oller deshace la igualdad. Destacaron por el conjunto vencedor Massaguer, Oller y Parra, éste último a pesar de haberse lesionado en la cabeza en un encontronazo con su compañero de equipo Brunet, que también salió malparado.

Los marcadores del Juventud de Badalona fueron: Oller, 10; Brunet, 5; Massaguer, 7; Parra, 9; Baraso, 4; Canals, 4; Masferrer, 2.

Los del Real Madrid: Gaizna, 3; Borás, 8; Rea, 9; Pinedo, 13; Gaizna, 1; Muñoz y Bonet.

rioridad del Baracaldo sobre el Atlético ha sido manifiesta y si no ha llegado a acorralarlos técnicamente, lo ha hecho territorialmente, hasta crear verdaderos compromisos al portero bilbaíno, que ha hecho una gran labor.

SANTANDER, 1; BARCELONA, 0

SANTANDER. — Real Santander, 1; Barcelona, 0.

Santander: Ortega; Marquitos, Barrenechea, Ruiz; Felipe, Nando; Macalá, Magritas, Alsúa, Martínez y Gento.

Barcelona: Ramallets; Seguer, Bruguet, Segarra; Motach, Boch; Basora, Vila, Kubala, Moreno y César.

Arbitró Asonsi.

Partido auténtico de Copa Rápido, interesante, enérgico. El dominio es indistinto, ligeramente favorable al Santander. El juego se lleva con gran rapidez y energía. A los 30 minutos, combinación César-Moreno, tiro de éste y lleva el balón a la red. El tanto es anulado por mano anterior. Domina ahora el Barcelona. Cuando va a terminar el primer tiempo, domina el Santander y el juego es rapidísimo. Comienza a llover.

Comienza la segunda parte con avance santanderino y valiente intervención de Ramallets, que se tira a los pies de Martínez, evitando

así un gol seguro. Magritas pasa al centro del ataque, donde Alsúa está fracasando. El guipuzcoano pasa la tarde protestando. La línea santanderina adquiere más movimiento y eficacia, y el partido mantiene un gran interés porque los avances de ambos equipos son constantes y los tiros seguidos. A los 19 minutos vuelve a llover. Seguer sujeta a Gento, que está haciendo un formidable partido, en el área de penalty. Ruiz ejecuta el castigo y el Santander obtiene el único gol de la tarde.

MADRID, 4; R. SOCIEDAD, 0

MADRID. — Real Madrid, 4; Real Sociedad, 0.

Arbitró Gardeazábal, con acierto.

Real Sociedad: Eizaguirre; Echeveste, Suárez, Elizondo; Ontoria, Galardi; Pérez, Vázquez, Barinaga, Paz y Sarasqueta.

Real Madrid: Alonso; Navarro, Oliva, Lesmes; Muñoz, Zárraga; Olmedo, Josefo, Pahiño, Molowny y Sobrado.

Inicio el encuentro el Madrid, que se lanza al ataque, y cuando no habían transcurrido cinco minutos Pahiño a gol, obteniendo el cuarto.

ESPAÑOL, 3; AT. MADRID, 1

BARCELONA. — Español, 3; Atlético de Madrid, 1.

Español: Soler; Argiles, Parra,

Jimeno; Artigas, Bolinches; Gruellas, Marcat, Madri, Arcas y Egea. Atlético de Madrid: Menéndez; Hernández, Tinte, Herrera; Agustín, Galbis; Miguel, Silva, Pérez Payá, Molina y Escudero.

Arbitró el señor Mazagatos.

El primer gol de la tarde lo logra el conjunto catalán a los 22 minutos, en pleno dominio españolista. Artigas saca una falta cerca del área y el balón va a Mauri, quien lo bombea de contra y Arca, aprovechando la situación adelantada de Menéndez, marca el primer gol. A los 22 minutos avanza Egea, quien dispara desde cerca, repeliendo Menéndez, pero Marcat recoge y marca el segundo gol.

Un minuto después se arroja Soler a los pies de Escudero, salvando una peligrosa situación. A los 30 se produce el gol atlético en un balón bombeado por Agustín, que la defensa local deja pasar, engañando al portero, y cuando éste intenta hacerse con la pelota, el tanto ha sido ya consumado. A los 34, fuerte tiro de Arcas, que desvía Tinte, y el Español consigue el tercer gol, marcado por el propio defensa atlético.

Novia! Puedes comprar tus encajes y mantelerías a precios muy económicos en la Delegación de la Sección Femenina, Regiduría de Hermandad.

Liguillas de promoción

El España Industrial, destacado en cabeza

Mal tropiezo del Salamanca, que perdió en su campo

CELTA, 4; AT. TETUAN, 1

VIGO. — Celta, 4; Atlético de Tetuán, 1.

Celta: Pazos; Lolín, Sansón, Otero; Juan Francisco, Villar; Pineda, Hermida, Amoedo, Eliseo y Maquerle.

Atlético de Tetuán: Hurlado; Saltem, Alarcón, Juaneda; Muñoz, Martí; Jimeno, Antónito, Patricio, Julián, Moreno y Castillo.

Arbitró, regular, el señor González Echevarría.

Ocho minutos de juego y Amoedo cede a Pineda, quien de tiro el ángulo marca el primer tanto. En Celta se emplea con enorme entusiasmo, pero sin coordinación, aunque domina.

En el segundo tiempo Sansón pasa al extremo izquierda. Eliseo a defensa derecha y Maquerle a interior izquierda. Sin embargo este último también se lesiona y pasa al extremo derecha. Transcurre el juego en forma anodina, entre la protesta de los espectadores, por las desafortunadas intervenciones de la delantera local, en la que Amoedo lacurra frecuentemente en fuera de juego. A los 20, Amoedo lleva el balón hasta la misma raya de gol. Intenta despejarlo Alarcón y no hace más que introducirlo en su propia meta. A los 35, centra Villa, Amoedo recoge y tira, marcando el tercero. Faltando tres minutos el Atlético consigue su tanto, de salida de un golpe franco, con tiro de Muñoz alto y colocado, y a punto de señalar el árbitro el final, avance de Eliseo, Hermida recoge su pase y de tiro raso marca el cuarto gol. Sin ponerse el balón en el centro finaliza el partido.

HERCULES, 3; CORUÑA, 1

ALICANTE. — Hércules, 3; Coruña, 1.

Hércules: Quilas; Lievaria, Isal, Santos; Almagro, Ernesto; Ortiz, Pina, Galsita, Marco, Antonio y Muñoz.

Coruña: Otero; Clemente, Pon-

te, González; Tito, Cuenca; Gorceuira, Oswald, Royo, Lechuga y Moll.

Arbitró, acertadamente, el señor Marrón.

Se llega al primer tiempo con uno a cero, logrado por Calsita, a pase de Almagro. En la segunda parte, y a los 19 minutos, el Coruña es castigado con un córner. Sacado éste, despeja de puño Otero, en corte, recoge Pina y rápido pasa a Marco, quien tira, tropezando el balón en la defensa. V a los pies de Muñoz, que no hace más que empujar la pelota y meterla en la red. A los 25, Royo, en jugada personal, burla la defensa y dispara a bocajarro, estableciendo el dos-uno. A los 30, Ernesto pasa por el centro a Calsita, y éste empalma un tiro muy duro y cruzado, que es el tercer gol. El Coruña jugó mucho en el centro del terreno pero en el área de gol careció de efectividad.

SALAMANCA, 1; CULTURAL LEONESA, 2

SALAMANCA. — Salamanca, 1; Cultural Leonesa, 2.

Salamanca: Abeijón; Tomás, Mieza, De la Mata; Noreña, Iván; Nana, Baena, Villaverde, Gorostiza y Torre.

Cultural: Amaro; Macario, Andrés, Quiso; Maño, Ricardito; Míche, Suárez, Samaniego, Vallejo y Rubio.

Arbitró el señor De la Fuente.

Partido de promoción a Segunda División. Venció la Cultural, demostrando más clase y entusiasmo. En el primer tiempo dominaron ampliamente los salmantinos y en el primer cuarto de hora del segundo, un poco agotados por el esfuerzo, se dejaron dominar por los salmantinos. Después se rehacen y vuelven a presionar sobre la meta contraria. La primera parte finalizó con uno a cero, favorable a la Cultural, tanto marcado por Samaniego. A los 17 de la segunda parte el mismo jugador vuelve a

marcar y el tanto del Salamanca fué conseguido por Baena, a los 25 minutos.

ESPAÑA, 1; LEVANTE, 0

TANGER. — España de Tánger, 1; Levante, 0.

El conjunto local ha dominado ampliamente, al bien en la primera parte del encuentro no pudo inaugurar el marcador.

A los 16 minutos de la segunda parte, con la mejor jugada de la tarde, vino el gol de la victoria del España. Herráez, que avanzaba con el balón, centra a Uceda, y éste remata a las mallas de manera imparable.

SESTAO, 2; TORRELAVEGA, 1

BILBAO. — Sestao, 2; Torrelavega, 1.

Sestao: Aldazábal; Birichinaga, Lázaro, San Martín; Bolado, Tapia; Gomechea, Bilbao, Urcelay, Alonso y Menoyave.

Torrelavega: Garatea; Trueba, Gómez I. Gómez II; Pardo, Rivas; Liata, González, Frescacho, Pérez y Cagigas.

La primera parte finaliza con empate a un tanto, marcados por Alonso y Cagigas, respectivamente. El tanto del triunfo lo ha logrado el Sestao a los 15 minutos de la segunda parte, por medio de Urcelay.

El Sestao jugó con mayor rapidez y decisión que los montañeses, aunque éstos han hecho un buen partido. Sus delanteros no han sabido distinguirse en el tiro a gol.

Viviendas de verano en Quintanar

Se alquilan a 100 metros pinar. Cuatro habitaciones, cuarto baño y cocina. Amuebladas, 3.000 pesetas temporada verano. Tratar con Antonio Bartolomé, Quintanar.

De miss York a reina de Inglaterra

Isabel II será coronada hoy en la Abadía de Westminster en medio de un complicado y largo ceremonial

«Lilibet» era una chiquilla muy orgullosa.-Desde los tres años sabe montar a caballo.-La heredera del trono es educada rigidamente.-Conductor de camión durante la guerra.-Un matrimonio por amor.-Inesperadamente, reina

Don Emilio R. Tarduchy

NUESTRA estancia en Madrid, con motivo del "Día de Burgos" en la Feria Internacional del Campo, nos sirvió para conocer en todos sus detalles y pormenores la vida intensa y activa que tiene en los momentos presentes la "Mesa de Burgos", esa institución con sede en el piso octavo del edificio Lope de Vega, en la Gran Vía madrileña, a unos cuantos pasos de la mole gigante del edificio "España".

La Junta Directiva de la entidad se comportó con todos nosotros de una manera grata y sincera, y agasajo tras agasajo se habló de Burgos en todas las dimensiones y en todos los sentidos. Los componentes de la "Mesa" andan un tanto revoltos con la excursión, mañana mismo, a su tierra natal, coincidiendo con las tradicionales fechas del Corpus Christi y Curpillos. Don Emilio R. Tarduchy, persona afable, grata y acogedora, se presta a la entrevista.

—Primeramente, don Emilio, ¿cómo ve el momento actual de la "Mesa"?

—Magnífico y con tendencia alcista, por ejemplo, en lo que se refiere a nuevos socios, que ya han sobrepasado la cifra del primer millar, concretamente, 1.055.

—¿Y económicamente?

—La cuota, si comparamos con la de otros centros similares, no es nada elevada: diez pesetas. Con la recaudación tenemos que hacer frente a todos los gastos generales; sólo por alquiler de local son cuatro mil seiscientas pesetas al mes, a lo que, añadiendo otros conceptos, se puede percibir que las entradas y salidas van a la par.

—Este local, situado en un octavo piso, aun con un magnífico servicio de ascensores, ¿no es factible de un cambio?

—Verdaderamente existe ese proyecto y se anda en trámites y búsqueda de local en planta baja y de mayores proporciones que el actual.

—Ahora, hablemos de la excursión a Burgos. ¿Plazas cubiertas?

—Cerca del centenar, marchando por tanto dos autocares.

—¿Programa de los actos?

—El día 3, salida de Madrid, parándose en Aranda y Lerma, para cumplimentar a las autoridades. Alrededor de las ocho y media llegaremos a la Plaza Mayor, donde se celebrará una recepción, con asistencia de autoridades. Y a última hora de la noche, en el marco renacentista del piso de la Casa de Miranda, representación folklórica a cargo del Orfeón Burgalés.

—¿Y el día del Corpus?

—Misa en la Catedral, asistencia a la procesión del Corpus, visita a la Caruja, Fuentes Blancas y Ciudad Deportiva, y a todas las "peñas" de la ciudad, terminando la tarde con un baile, ofrecido por el Círculo de la Unión. Y el día del Curpillos se acudirá a la procesión del Curpillos, y a mediodía, comida en el Parral, con gran romería y diversidad de actos, regresando esa misma noche a Madrid.

Esta segunda visita de la "Mesa de Burgos" —decimos por nuestra parte— debe constituir como un acto pleno de homenaje de la cabeza de Castilla a esa entidad que, desde la Gran Vía madrileña, está protagonizando el nombre de la tierra que les vio nacer por toda la rosa de los vientos, con esa serie de actos, conferencias y recepciones, que siempre en ello se ha distinguido con singular acierto nuestra "Mesa de Burgos".

FUYMA

UNA reina con jurisdicción sobre quinientos sesenta y dos millones de almas en los límites del que fué Imperio Británico, hoy convertido en su mayor parte en Comunidad Británica, va a ser coronada hoy. Elizabeth Alexandra Mary, II por su título, recibirá esta mañana en la Abadía de Westminster el óleo de la coronación en medio de una ceremonia, pesada y solemne, llena de colorismo medieval.

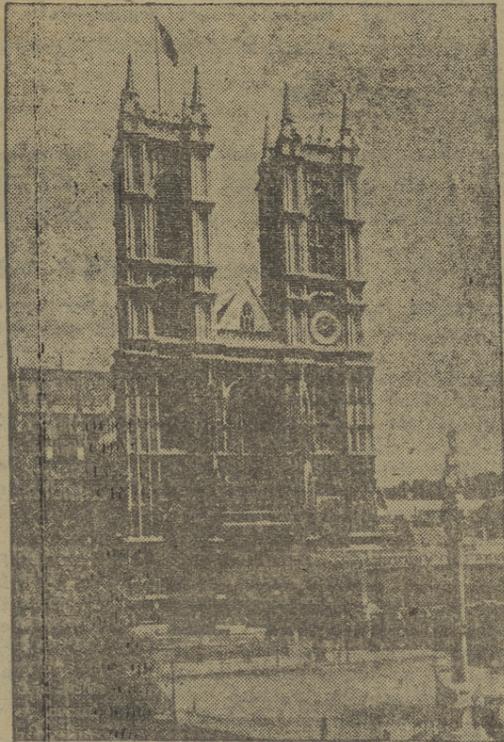
DE SIMPLE MISS YORK A REINA DE INGLATERRA

Isabel nació el 21 de abril de 1926. Tiene ahora, pues, exactamente veintisiete años. Buena parte de ellos ha transcurrido sin que ni a ella ni a su familia le hubiera pasado por la cabeza que algún día había de ceñir la corona del Imperio. A su nacimiento no era sino nieta de rey, Jorge V, hija del duque de York. Su mismo padre, que había de ser rey con el título de Jorge VI y su inmediato antecesor en el trono, tampoco hubiera tenido oportunidad de ascender a la prerrogativa regia si su hermano Eduardo VIII, duque de Windsor, no hubiera vivido en 1936 aquella apasionante novela de amor que le llevara a renunciar a la corona por casarse con la señora Simpson. Por esta razón llegó a ceñir la corona con el título de Jorge VI su hermano el duque de York, padre de la actual reina Isabel. La muerte prematura de Jorge VI elevó el año pasado a Isabel al trono.

"LILIBET", LA ORGULLOSA

De pequeña llamaban a Isabel "Lilibet". Era el nombre que ella misma se había puesto. Y era el cariñoso diminutivo con que la llamaba con mucha frecuencia su abuelo, Jorge V, que gustaba extraordinariamente de su compañía y se la hacía llevar a Palacio para sentarla sobre sus rodillas y pasar largos ratos contándole cosas de sus viajes y sus cacerías. Sobre las rodillas del abuelo rey, una futura reina que entonces no podía aspirar a serlo aprendió las primeras nociones de Geografía y de gobierno.

Pero no por eso era menos orgullosa la pequeña "Lilibet". Se cuenta que sus padres la imponían alguna vez como castigo que los sirvientes permaneciesen mudos e indiferentes a sus incesantes preguntas. En cierta ocasión, como su aya no quisiera responderle, se encaró con ella y le dijo: "Responda usted, que le está



Abadía de Westminster, donde hoy tendrá lugar la ceremonia de la coronación, con arreglo al viejo rito medieval. — Abajo, Trafalgar Square, la popular plaza londinense de las grandes manifestaciones, con la Columna de Nelson al centro

Abastecimiento de aguas al pueblo de Ros

OBRAS PUBLICAS. — Decretos por los que se autorizan, entre otras subastas de obras, la de abastecimiento de aguas a Ros (Burgos).

AGRICULTURA. — Decretos por los que se aprueban los planes del Servicio Nacional del Trigo para la construcción de silos y graneros.

EDUCACION NACIONAL. — Orden por la que se crean escuelas nacionales de enseñanza primaria con destino al Consejo Superior de Protección de Menores.

hablando una persona real". Y presenciando una ceremonia a la que le había llevado su abuela, la reina Mary, recientemente fallecida, dijo: "Abuela, ¿verdad que deben ser muy felices todas estas personas viéndose?" La abuela le mandó inmediatamente retirar diciéndole al criado que la llevaba a Palacio que procurase que nadie reconociese a la chiquilla por el camino para mortificarla así en su extremado orgullo.

PRINCESA HEREDERA

Su gran sentido de la dignidad regia recibió un poderoso impulso cuando un inesperado golpe de fortuna la convirtió en 1936 en princesa heredera. Tiene entonces Isabel diez años y la nueva vida a que se ve sometida no es especialmente de su agrado. Hasta ahora su educación como miss York había sido conveniente, pero sin excesiva dureza. Ahora profesores especiales procuran que aprenda cuanto es humanamente posible, ha de enfrentarse con temas áridos sobre los que en el futuro le será conveniente estar enterada y se adopta la costumbre de que escuche de pie y en buena compostura interminables lecciones, como especial preparación para las largas ceremonias a que habrá de asistir andando el tiempo.

UNA GRAN AFICION A LOS DEPORTES

De su padre heredó Isabel la afición al aire libre, el amor hacia los animales y una vehemente inclinación al deporte. A los tres años ya sabía montar a caballo. Antes de que pensara ni por casualidad ascender al trono, cuando los días trágicos de la guerra, era ya una consumada cabalista. De mayor sus aficiones preferentes han sido el teatro, la lectura y la música. Durante la guerra mostró un carácter bravo y decidido. Se alistó en la Bolsa de Trabajo y pidió más tarde permiso a su padre para formar parte en milicias femeninas. Así se vio convertida en conductor de camión y hasta llegó a ser un buen mecánico.

LLEGA EL AMOR

La joven princesa fué de golpe incorporada a la vida pública. Terminaba la guerra y había cumplido diecinueve años. Fué llamada a formar parte del Consejo de Regencia, pero no se le concedió el título de Princesa de Gales, que ostenta siempre el heredero a la corona en Inglaterra, porque este título está reservado a varón, aunque su nacimiento sea improbable. Una serie de viajes por las colonias y los territorios de la Commonwealth, antes de contraer matrimonio, completaban su conocimiento de los asuntos británicos a los que había de ser llamada de manera imprevista por la muerte de su padre. Pero antes de todo esto llegaba el amor. Y fué su hermana Margaret, la traviesa, inquieta y modernista Margaret, la que descubrió el idilio. Isabel se había enamorado de Felipe de Grecia, un apuesto muchacho que durante la guerra había servido en un buque de guerra británico. Hubo que vencer la resistencia de Jorge VI, que no veía bien que un extranjero llegara a sentarse algún día, como consorte, en el trono británico, pero fué el pueblo quien allanó las dificultades, poniéndose al lado de la joven pareja, que ha gozado siempre de todas las simpatías en Gran Bretaña. Así renunció Felipe a los derechos que en el futuro pudiera tener a la corona de Grecia y tomó el título de duque de Edimburgo, que sigue ostentando a pesar de ser el marido de la reina de Inglaterra. De este matrimonio de amor, feliz como en los cuentos, han nacido dos hijos: el príncipe Carlos, al que en la intimidad llaman "Plum Pudding", heredero del trono y la princesa Ana.

SUBIDA AL TRONO Y AHORA LA CORONACION

La inesperada muerte de Jorge VI, enfermo y operado, pero hombre aún joven y al que se atribuía gran vitalidad, cuando Isabel recorría con su marido las posesiones inglesas de Africa, convirtió en reina a una muchacha de veintiseis años, granjeándole la simpatía de todo el mundo. Llegaba al trono a la misma edad que su predecesora del mismo nombre, Isabel I. Era la sexta mujer que dirigía los destinos de Inglaterra y la nación se abría a la esperanza porque nunca fué tan grande como bajo el cetro de las reinas.

Esta muchacha de veintisiete años que a los diez



Isabel II de Inglaterra, reina a los 26 años por muerte de su padre, el rey Jorge VI, que en su infancia no pudo nunca pensar seriamente que llegaría a ser la soberana del Imperio británico, pues para su expectativa al trono hubiera hecho falta que su tío Eduardo VIII hubiera muerto sin sucesión, es coronada hoy solememente. No murió sin sucesión Eduardo VIII, sino que el amor de Mrs. Simpson le llevó a renunciar a la corona en su hermano Jorge, padre de Isabel. Así, la pequeña "Lilibet" como ella misma se llamó en su lengua infantil, se ve dirigiendo los destinos de la poderosa Albión.

era solamente miss York y desde entonces ha vivido impresionantes jornadas hasta llegar a reina es coronada hoy, en un complicado ceremonial de seis horas, en medio de la curiosidad de millones de personas. Acaso sea la última reina que Inglaterra conozca, como dice la señora Hutton, pero Isabel alcanza hoy su suprema grandeza. Miss York se ha convertido en reina y reina coronada de la Gran Bretaña y sus Dominios.— R.

Perecen, en Logroño, dos participantes del rallye aéreo

LOGROÑO, 1. — Al atardecer de hoy ha rendido viaje en la base aérea de Agoncillo las avionetas que participan en el rallye "Vuelta a España", cuya primera etapa, Madrid-León-Logroño, se cubrió hoy.

En las proximidades del campo de aterrizaje la avioneta militar II. M. 1, de Sevilla, pilotada por el capitán Francisco Díaz Trechuelo, al que acompañaba el sargento Francisco Pantoja, ambos de Sevilla, entró en barrena y se estrelló, pereciendo en el accidente los ocupantes de la misma. Cuando se acudió en auxilio de éstos ya habían dejado de existir como consecuencia de las heridas recibidas. El suceso se produjo cuando la avioneta había hecho la pasada oficial por la vertical del campo y se disponía a aterrizar.

